

E. de Waha

TALLINN ESTONIA
Eha 10

Tallin 19 II 36

A Sr Fred dagnell
Chapelle (Vaud)

Ces cordialiste, yo va ci solmen curi responder vos 2 lettres
del 13 II e 16 II.

Franche. Ya ne memoro plus quo Va ha recivit e grand raport
yo ha garantiat Vos. Plus preparar un facture e mirem et
me por subscription.

Recueils de Kosmopolita. Si que et ne es possible usar por li
mimeograph plus fin paper p.ex. li del normal postpaper
quam in Vos lettres?

Vienna. Il ne esest sabotaje ma absolud manca de monies temps
Na Homstra va risoltmen havre li possiblita pover li labor.

Croix. Yo consentis li editio es exhausta.

Kosmopolita - Il ne es sempre solmen printuras, ma anc fols
formes mult occun li lexico de Dufay, quel contine mult
enes. Sovente es mult francismes, incomprendabt por altri
persones. Ultira lo constant usat fols formes. P.ex. prezen
ne es Eprix D biten ^{A hys} (ma D beten). A lo prag E faire sa piece,
piece diu). Li unesim sens es exprimit in Cec per li
parol petit (a. petition) S pedir. In li ultim No d' Eglise
es usat est (ordine), dove esse est. To es tue important
proque li confusion de tan simili sonant paroles quam
West e est es intolerable sur mar, e pose have
funest catastrofes! Ci li germanie fundamental parol

con altri vocal e solmen usat. Ma è strana on ne constata li clasic grec, ma li de Meyer quell have mult erras! To es just to, quo Vienna sempre sub linea, hñmen ne li conjectura de Jantzenes. To es un bagatell e completmen legal. - Tu sei vendet, de Vudin dove cosa vendet. etc. Just pò li yo ha pùt minca me li correctifolio del printista. It ne fa grand damage si li Mi appari l'umanità pò tan ma almen sin tal erras! Complicità quam organ offi ciel dove eritā Tal eras. Noi ne deve servir a Vienna material por critica nos!

Apostrofo. Li poc e rei apostrofes ne ra far uersi li propagande. Ples vider Esopo! e ples vider Dö e Novial sin suposizioni! Li centro de pese jace in altissimo. Nu, ma lo on va vider —

Celvia. Li paticia ne connex sal li linea di See e su causes. p-ex. pugne (A fist D Faust), Es que si have ancora li minimal logical connex con „expugnar“ (de pù ne intuitional) no e „repugnar“!? Station balnéaire absolutmen ne es intuitional, To es un idé fix frances! 1) Station in sensse intuitional es alticos quam in F Station. 2) Plus vider S. bano, banadiso A health resort, ballyg Planhos Cst. proble de bany I bagnature.

pollic ne desirabil pro finale sic pro abstratos e radica pak? Ma tal special coses ne gena nos reformatores. Completo ignoramus Pi comite special por iudicar vocalarium yo va meditar. Es que si ne es ancora un poc tro Temporan! Ha nos specieles??

19 II '35

Sra a F.D.

Detailed Necá in li tot mond on promoude talmen!
Celia Ciscalan. Yo va quant vintors, mi. 21 reviser li
 material e mises a Dr. H.

Talk. Bi' il yo ha expresset mi opinion a Si Dreyer
 un dangerous jesuit, quel visidmen role destruis
 occ, proque su linque es totalmen aduers. Il mey
 forcee, quant plus rapid Tant plus bon, e ch'te
 un prope linque. Sam quam i Russie on ne tolle
 ra democrits, e in West e Central-Europe lents com
 munists, tanti noi in Occidentalia ne posse to
 lerar personnes quel descomposi nos organic structure!

Congres 1936. Yo ne save ca si es recomandable far
 li congres in Brissia. It es un land con alt valuta
 do un poc car, e tre bontan del nord de Europa. Pre
 dente i calcul que in li sud de Europa Grecia, Yugo
 slavia, Italia, Hispania noi have solmen scato
 members, li hodiil centre de omni activ mass
 de nororganisations es circa in Dania o Nordgermania.
 Proque '36 es anc li Olympian i Sennar, de va esser
 certamen mult aleveraciones in li precies del ferrovias etc.
 Yo pensa que un congres in un de li locs vell esser multe
 plus rationnal quam i Brissia quel pro Occidentalia jice
 quasi i li extream sud!

Josephine. Probabilmen yo va esser che il in fin de Apri, commun
 de mai, por li pascal festas, quales yo pensa viagiar tra Svedia.
 Yo espere convistar le. Auerbach va anc prendr parto in li confundit.
 America paya! Es necessi junta li tri partis: Re., Nov. e progr. Italiens.

Freudine sendations. S. W. N.

A Semines R. Berger e F. dagnel
(chacun recive un copie)

29 Marz 35
Tallinn

Car coidealistas.

Ples hava li bontà studiissim dissimmo mi recente circulare
a omni Celiacos, academianos, omni mondal organisations e al
Central office, Dr. Kromholz e altri doctur Occidentalistas, quels
vn opinio necessi:

Circulare del autor de Occidental
e membre honorari del academie.

Li secretario del academie ha dissimmo un circulare
al academicos, Celiacos e altri doctur Occ-istes
in quel il posi in votation sub 2,3,4,5,6, linguistic
decisiones, quels ancor ne ha esset tractat in li aca-
demie.

Yo protesta formal e solemnissim contra li procedentie

- 1) di jure posir in votation linguistic questions apartne al
presidente e ne al secretario sin autorisation del presid.
- 2) Si li president ne exite, li jure vult appartener al
vice-presidente, li consense di quel on ne ha petit.

Proque yo vidi in li action del secretario li intention
posir me ante "fait accompli", yo invita omni conscient
coidealistas junter se a mi protest e ne responderes li
questions 2-6, proque un tal votation yo vult considerar
quam illegal.

E. Wahl

Vienna semper recomma li frere. To es impossibil!
On vole reducere me a un puppe in li manus de Pigal, Jta etc
On deva nego finalmen con li banda

Vor cordialmen E.Wahl

25 VII 35

Car Senior Regnél

Ci junt yo include Vor correspondencie con S. Kemp.
Li fine de Vor lettere de Duges na ha mōstret
me. Yo scriv̄ a Kemp, Correc̄t̄ su lexico-pratia
e incoragiat̄ le. Yo pensa Tamen, que un lexico
es mult̄ plus uigant̄ quam un grammatica. Noi
ya have li eant grammat. de Middle e mi cleve.
Lo es sufficient por li unesim Tēmpo. Ma si
lexico on ne pōsse far necess. Vor adeptis deve
leer Cosmographia caldin letura por intrar in
li styl del lingue, c̄ proy ja uers li lexico
A-Oce. Por comprensiōn li Radicarium suffice
misi pro omni Vor labor e cuiðas.

cordiale salutatiōnes d Vor
amīgus deroc̄t

J. Wahr

REC.: 27 JUIL. 1935
RES.: 27 JUIL. 1935

A Mr Fred Duguet
Chapelle, Vaud

REG - 6 AOUT 1935
RES.: 10 AOUT 1935

Tallinn li 2 Aug 35
Repons a Vos lettre del 27 juil'

Car Coödialist

Si nor movement in Anglia va poser essa arigat, tande Biddle va denove retornar a nos, ma si il es sol, il ne have forte combatin e laborar, to es homan.

Li projets d'le Tanner in Bern me es inconosct, do yo ne ha parlat con Edum in Kopenhag. O esque Vu parla pri su idé édits li libre pri alpinistic quel il ha édits.
Ti libre suuu mi opinion es invaudibl e va esser un falliment complet. Su idées sempre es lontan del practice.

Masi pro li exemplares del Jespasun-discusion.
Jespasun self continen ne sta deba li tricherie del editore.
Probablemen il simplemen instigat li printuria a hasta e pro li cose evenit. Plus mas bon plaudir che prof. J. self. E il va arangear li cose con li printuria. Il es un gentleman complet e desproxim a omni curiosias.
It es naturalmen deglorablt, que ^{li brochure} il contiene tant annuncies pri Norial, ma esque Vu ne posse surprindas un frase "édition de prof. Jespasun". Tande li cose es finit. Chacun ra saper il. E lo es ya li facte. Jespasun dit me que pro su édition il va jundis li annuncias pri Norial e noi ya posse lassar printar nor annuncies in nor stock si noi paya li printa del annuncies. Li printuria probablemen ha printat li tot pro plu comodité.

Vos lettre a Frizde misprunt li situation in Germania

quel ya ne have un liber posse. Dó ta omni articulos
pri un L.T. va esser simplicem refusat. "Contea posse
nemo obligatur"

Musi pro N° 3 del Bulletin de svino Assoc. p. Occ. Tre bon !
yo scrif a Kemp, que li uersim faria por Anglia es li
Lexico, li eust grammaticas sufice por li uersim Tempor.
ma sin lexico, anc si li gramatica estiu on ne posse
far nescos. Yo ha correctis su folie provativ de dictiona-
rio e retiomisit il le.

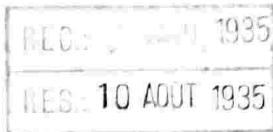
"Per sem curier" es un pur francism ne comprehensibl
por germanides, slaves etc. Yo prefero "per li sam posta"
o "per retroposta"

Mult musi pro omni Vor labos por Occidental
e cordialissim salutaciones de Vor sempre devot
e mansiosi

S. Wahl

A Monsieur Lagnel - Chapelle

Tallinn, 3 Aug 1935



Car cordialist,

Vos considerations pri li printation del lexico in 15 o 16 lingues es certamen egardant. Ma yo time que si on va printar omni 15 lingues junct in li unesim partie, To vole ja custar un grand summa. Ma si nos va ancor junctur li partie II Tando lo va esser un grandissim libro de contenus multe plus quam Vos calculez 328 pagines. Plus comparas li ne tre detaillat lexico in 6 lingues de Francesco de Almeida ^{mini librius} 835 ^{mini librius} pagines, li 5 lingue-lexico de Knostner, in 4 columnes e minissim librius = 1472 columnes, t.e. 368 pag. - Almeida ha un spessore de 4c. e formate de Cosmoglotha, it es li duplie de Gar! in ombe directions! Quel va esser li precie de un monstre con ne 6 lingues ma 76! (Varula vole haver anc catalan)? E qui va comprar un tel lexico? Ja nu Gar es invendit! Yo have plus quam 700 exemplares nevendit, e malgré li fortmen abanas precie! Gar ha custat circa 1000 Kronos! [100 sv. fr = 119.70 (121.20) E.Kr.] Adyn li international formate ne es 146 x 210 mm ma 148 x 214 In general li tot question consiste in li financial question e non in practice! Bantoni on va secum li dictionarium editio occ-national lexicorum ^{de grand langues} e tando li grand edition de 16 lingues va restar por li minor populus, quels Tamen es pooori e no posse payar les altri 15 lingues por haver li propri! Nu, pos 13 annus, malgré li manca di altri national occ-national lexicos li Radicarium es ancor invendit (circa 200 ex) E it have solmen 8 lingues! Adyn. Si printar in Estonia, yo ne vide pro quo printar li lingue ruris per latin librires. On ya ne

seri russ por latin litteris! To ye es un nonsens! Yo comprend
it, si in Dania on ne have li types, o proque Federu ne
possa typeserir les. Ma yo pensa que grand printsteras in
Koparkag certamen possed anc li types russ! Ma fassan ta
to fa li prints p'la custosi. Ma in Estonie to ne es necessi.
Ci chasun printstera have li caractères russ.

Cosmopolita Informations.

Li proposit format por printa es extremo^e inconsid. Yo comprend que Va usa li formatate pro li method
de polygrapage. Ma si printar, certamen solmen
li formatate de Cosmopolita possa esser in question, ma
ore un fantasie-formatate ne uscirà in printa.

di ide' del 3 lexicos con un numer de 6 lingues es dar
li necessi lingues por un geographie^{o atlante} terren, u li lingues es
parlat. p-ex. li lingues Estonian, finn, swed, german, russ, polac
junti li population del norden di Europa, etc. Ma yo
totalmen ne insiste in li rubrication. Yo solmen d. que il
existi poc interessades in 15-16 lingues. Ma ihi doce payen por
omni altri superfla. Yo pensa que on se Federu un fa
un bon labor junti li lingues in un orre. Anc si mi ne
printa it. Tauch si necessi haver un lexico por un lingue on
poss estrax extracs it ex li orre, e editi^{te} separation. —

di I partie Occ-Belindial, va esser comprat mult plus por
li samideans, quels ja connosc occ!
Yo ne save ca it vale junti li 2 parties in un sol?
Fassan il vole esser bon questionar li opinion anc de altri
competent samideans. (KajS, Matejka)

Contial salutatiōnes d'Yor Chark

8 Aug 35, Tallin

Car Señor alcalde

REC.: 7 AOUT 1935
RES.: 10 AOUT 1935

Yo envíe Vos un lettre pri vos propositions pour li budget
ma yo n'envièt ist ci ante a la Fedun, quel va jouter
sa opinion e pay, mince Vos aussi.

Ci junt yo retournerre Vos Vos offrîa papeles con
petit'm explicar me cert' expressions, quel yo ne
comprends & ne pose clarificar al printemps, poy
yo peti les retos con Vos explications. Yo ha fait
l'assat far une calculations ci por li sond budget.
Quam me serai li Dreyzen, liè me li precies
- Estonia es li max modic.

Yo expecta Vos indications.

Intérir con cordiale salutairium

Vos Stéphane

REG. P. & ADOL. PERG.
RES.

Tallinn, 19.8.35

Car Senior Lagnel

Merci pro Vor informationes. Regretabilmen yo devet payar 36 c. pro insufficient francatura del lettre. Adolu li reception esset retardat Yo recevet de posta un information que yo mey venir reciver un insufis

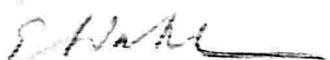
centafrancat lettre in li Posto centrale. Per to ha esset causat un retard de du dies, quo ne es desirabil. Quo nu concerne li lexico de Federn parte I, it sembla me que it va esser quasi un nov edition del Radicarium un poc altrimen arangeat, amplificat e modernisat. Nui del R. noi have ancor plu quam 200 exemplares, pos 13 annus. Si Vu va editer li^z I parte (claves) polygrafat, tande forsan it es plu bon editer unesimli ti lingues quel ancor ne es trovabil in li radicarium, p.exx Hol. Hung. Est. Pol. Cat. etc e nepluri junt ma por chas cun lingue separat. Un altri cose sembla me esser nu tre necessi. To es lexicos national-Occ e in unesim loc un angles tal. Dr Kemp nu ha comensat ti labor. Il misse me chascun du semaines su folies typoscrit e yo correcte les. Proque il es competent pri A e yo pri Occ necos plus es necessi. Yo time solmen que ti lexico va devenir tro grand e pro to ne publicabil. Li labor de Sr Federn per tal editions del A grand lexico e li claves nullmen perde su valor. To va esser li standard-ovre a quel on va recurrer che omni ulterior o nov publication de claves e lexicos. Specialmen li II parte va dever functionar quam base por omni tal labores.

Yo ne comprende un cose. Proquo Vu ne posse polygrafar sur paper un poc plu fin. Ma lu max practic vell esser, si noi unvez por omni vell aquisites un machine con li economic scritura usat de Svec por su bulletines. Editet in tal maniere nor lexicos ne vell esser mult plu mal quam printat. Tande anc li custas postal vell esser reductet in considerabil maniere. E ti machine anc contene omni necesi supersignes. Forsan it vell esser bon si Vu intra in relation con Svec pri li precies del machine, del scritton de matrizes e del multiplication. Sembla me que ci un general calculation vell monstrar un tal avantagie que forsan va trovar se un mecen por ti machine, o un cosortie per subscription quel vell possibilisar li aquisition del aparates e poy va reciver gratuitmen un exemplare de chascun edition. Quo Vu pensa pri ti ide?

Si Vu prende li proposit grand format (bulletin de Svec) tande Vu va probabilmen ligar li caderne ye li long levul margin, ma tande on ne va posser plicar it in li formate de Cosmoglotta, to es possibil solmen si li ligatura es sivein supra o infra, do al curt latere del pagine. Ma si to ne es possibil pro li formate del paperfolie, forsan tande it es possiblscrir x inli direction del long latere, quam in Helvetia. Tovell dar nos anc li possibilta haver 4-5 colonnes, por chascun lingue un colonne, quo vell considerabilmen auxiliar li clarite de serchada, quo p.ex. in Radicarium es suficent incomod.

Parte II. Yo pensa qu it es sempre plu economic printar tal ovres quam lexicos per quat possibil micri litteres. To diminue li custas del paper e del postal expedition. P.ex. li expedition postal de chascun tom de Gér custa tant quant un lettre, i.e. 30 c sv. Cgltia-Infrm Vu parla do pri un gazete. Ci es un mal miscomprens: In German e li ost-europian lingues li parol journal es egal al frances parol revue, durantque F journal in central e ost Europa es nominat gazeta, Zeitung etc. Por un gazete omnidial forsan max bon es li iberèc parol "diario" quel es bon occ form. Pri li propaganda per un folie gazette formate yo ne es competent, e las Vos omni decision. Yo va bentost informar me pri li precies, nu. quando yo save quo Vu ha intendet.

Cordial salutations!
Amicalmen devoet Voz



REC.: 31 AOUT 1935

RES.:

Raval, 28 aog 35

Car Senior Degrel

Sur li avus del ci paper. Tu trouva li calculation
per Cosmogonia Informations 420x297.

Li autres yo ne deit nu a calculer, proque ilo ja es
"out of date".

Li partie I de lexico nu ja va esser probable-
men ne printat ma polygrafat, lo es certamen
li mas bor metad, e por chescun lingue se-
parat in form de un classe.. di grand lexico
anc ancor ne sembla actual, quo concerne li
printa. E it deve esser ancor fat. To es on va
dever faire un strict definition por chescun
parol, e lo certamen va prendre ancor mult
Tempor, e til tants anc li precios va changes
pro lo it ne es bon ja nu disturbas li publice
per calculations quel reguard va esser re-
alise. Probabilmen li svides va printar lo
lexico in Colonia. Tants noi va ci haver un
practic experiment sur quel noi va possee
basar nos.

Cordial salutations

E.W.

P.S.

Cosmogonia N° 103 yo mire al german gazete in
Tartu (Dorpat). On va voir ce it va faire alcun efecte.

E.W.

Tallinn 20. 9. 35

Reponse a Vos lettre del 16.9.35

Car Señor Dagnel

REC. 25 SEPT. 1935

RES. 26 SEPT. 1935

Deman yo va eer al printeria e al central post-buro por reciven
li precio e final precios. Tid mu yo posse dir Vos la secund.
In Estonia e landes con sam precio (lettoria, lituanie) on posse
diminuer jurnales por un rabattet precio de 0,4 est. sent
(un coron have 100 sent) por li unesim 20 grammes por edam
plare. To rumbla sufice por li 4 pagines). Por extrania
por li majorite' del paises on paya 50% del normal
tarif (5 s por 50 gr) de $2\frac{1}{2}$ s. Ma jorsan on va posser
atiner un special rabatt, Ma to yo ne posset constatar
por telefon. Do Deman yo va eale del post-buro.

Li rabattet precio es valent solmen si 1) li journal
appari almen 4 vices per annum, e 2) si es expedir
junt che li poste ne minn quam 100 exemplares.

Li rabattet precio adure ne es por omni landes, e
yo deus regardar to in li lista, quel yo posse vide
solmen in li buro. Do Deman.

Ma quo mu concerne li precios del printuria yo ne
posse ancor di li final statament, proque it depen-
de del paper. Un scri que li prova missi me con-
vini ados. Ples do straxissim inviar me quelle pro-
pas de paper quel plesce Vos. Tandis noi ne posser
electer ci un simbol, nam absolut gel certamen
ne va esser trovabil.

lexico part II. Naturalman on posse anc un editor li
parte ~~del~~ quanit it va esser pret. Li cose solmen es

un question de capitale! Nisi deve editare parte I, (la mas necessaria) paghi li lexico Anglos, quo es certamen aunc plus necessaria quam li partē II del Occ-Occ lexico, proque li in cert grado es ancor compensabili per Radicarium! Tā yo ha dit. Plus aunc prendre + calcul, que li vides un va bentot finir los vocabularium e strax editār it, do ili ne va haver monē por li partē II... Si Rad. ne es rendibil pro su precie, on va posser abassar it. Ma solumen tande! Til nu it es li sol Tal e yo ne desira ancor multe abassar li precie. It es ja abassat (vist Cagliari) je 50%, e che Vos yo deve aunc pagar 50%, do in fact yo receive solumen 25%. = 1.25. To es plu quam li duplie de lo quo it custa me self. Ma yo sempre es pret a singular personnes, specialmen personis propagatores dan mun gratuit exemplares. Ma un general abassament yo ne trova apt. E bentot it va esser un bibliografic raritā. In tut casu miosi pro Vos offerte prendre it per 1.6.50. Forsan un dia yo va user pri Vos amabilitā.

Lexio għiex pesa 250 gr. Do it es necessi diminuer li pondue del lexico.

Lexico anglos Proque Kemp fa su lexico sufficient detaillat yo pensa que it va passar admininistr un anno, ante quam su manuskript va esser pret.

Credit. Yo ha ricevit dal student Giga Jakob, diurika, Sura Turz 9K2, Tarbontia, un abonnament de Cosmoglossa ibonat 2 Kr. e ja ha dat li li 4 numeri appert. Esque vu va misse le li veċċiut o esque yo deve far to de ei del exemplares in mi stock? Yo ha mutas li precie de Janetta Lantaf sicun li precie in Cosmoglossa. Vu ja riceve 50%.

EW a Fd

20. 9. 35

Cosmogloha - Occidental. Yo pensa que de tactic motivos i^t es absolutmen imposibl mutar li nòmin. Occ. es ja in li di grand encyclopedias germana Meyer e Brockhaus. I^t es conosct in omni cercles intalinguistic! La necessi habi es i Europa e ne in li oriente. Adq al Japaneses on pose sempre cetas li jndicie de prof Asakava. Adq no se ha li jndicie jace nomine nor lingue Cosmogloha, proque li titul Sr Guerard nor Protectòs ja ha usurpat por li futur jndicie R. T. e il ne es totalmen in consens con li herald form di Occ. Forsan i^t vell esser bon per printa plu exposir li nomin Occ. in not revue talmen que Cosmogloha e Occidental es presc sam grand. E cetermen noi ne pose mutar nu li nòmin, just grand Occ concorda acquisites un egal jurisdicⁱ position apr^e Espo e Ido. To vell significar un commensa de $\frac{1}{2}$ more. E quo va far nor literatura sul li nomin Occ. Noi ne es sat rich por to. In omni casu por un tal decision vell esser necessi un decision del Congress! e consens e aprobatian del Union.

Bon chance a Vor prospecte. Pri li insuficien^s afraçat lettre plus ne cuider, yo solmen indicai i^t pas futuri casus, nam li vell esser un van perde, egal qui paya i^t!

Tre cordial salutations Vor L. Hall

Tallinn, 21. 9. 35

Car. Senior Lagnel.

REC:
RES:

Nodic yo eserò in li printèria e li posti-buro.

Ci jant Vu hora du text/prova quel yo pensa
certimen va satisfar Vos.

Li augmentation del precie por Corpus 8 es 7L.Kr por
li tot pagin, partis in relativ diminution.

Si li paper quel Vu va electur es plu custosi fòrsan
li custas va un poc augmentar

Nn li custas del posta

Omis custas abassat es valabòl solon si li jurnal appai
ne nimm gram 4 vez in annu, e si li pacc contine almen
100 exemplares.

Li precies es: - In Estonia $\frac{1}{2}$ s por N° si ii ne pesa plu gram
20 gr, altremen 1s. Si nimm gram 10, Tande 2s por N°
In sam es por Estonia ~~1s~~.

Li majorité del altri Landes da 50% rabatt, do proque
li normal precie por printatas infre 50 gr es 5s, li
abassat precie es 3s.

Li plen precie $\frac{5}{6}$ s payabit por li secuent states:

Italia, Irland, Island, Norvegia, Finland, Lithuania Dans les Europe

U.S.A., Canada, Bolivie, Brasilie, China, Mexico, Egipte, India

e mult nicii States quel certimen ne va haver 100 letores.

Pri li adreses it es calculat que Vu misse les ja
pri scrit o typat por glutinas. Ci on ne posse
scrit les secun un general liste. On ne have garan-

tic, que it's a very recent copy & ultra top secret
Tal organization.

Yo espero que ti informations va sufficer
Vos.

Concile salutations & Vos sempre direct

P. Winkle

REC - 6 OCT. 1935

RES - 1935

Tallinn, 8 Oct 35

Par Senior Degrelle

Pro special separati pace yo expedit Nos 20 Rad. + 10 Imme francis. Si Ne ne besune li postmarcas sur li grand pace, tausq; plus tenu li bonis retromises me les a proque li alti valo-
res del postmarcas in li ordinari correspondance ne es val-
do marcas in li collections.

On affranchamur por Compt. Inf. - ne posso esorabatit. di
inconveniente d'auer de lo que chasun No pesa mina quam
50 gr. por qach li pietre es 5s, ma li dimiprecie 3s. e
on ne have preciso por 20 gr. etc. - Poi li lexic naturalmen
li cose es un poe alti. Tant plus que it ne es printat
in tant exemplares a divers addressa, ma posso even
expedit quam pace per favoria al editoria!

Ye tamen ne pensa que li demanda va esser tue grand
por li lexico anc si Yu dimissi Gf.-Inf. in 5000 ex.
Noi videt que li edition de Od W quasi nullman ha
accelerat li progress e li beson del lexico Gar. Adha yo
dubit que on ja va posso edita li lexico Occ-Occ
in li fine de 1936. On ja deve ancor elaborar li strict
definition de chasun parol e lo es mult plus deficit
quam verchar li traduction in li lexicos de respectiv
lingae. Til m Fadum solmen ha compilat quasi li
totalite de nos paroles, ma li labor de definition
de sens resta ancor.

Lexico Angles. Se Kemp continue va far su possibile por

accelerare li lexicos angles, ma il es très occupat, e
lave poc tempoz a consacrer a li labor.

Proque li paroles in A. in multissim casus have un altro
sens quam sur li conteneante, il nera en Tum sim-
plie far li classe Angl. E li classe posse far solmen un
angles quel es bon conoscer de Occ. Plus nra p-ex. li france-
zes quel da a un simot parti de Occ omni senses
usat in Frantz, ma sorente solmen uns de li sens es
international. P. ex. sortir in Occ significa solmen
excar ma ne extirar, in que sens le Bayeux ha
usat it. Do un un simple calcacion de simot partis
con simile aspect posse effecter catastrophem in
Radicarium to es modicil per li apposit sens in altri
lingues. Regrettabilmen non have tro poc laboratores
competent.

Li invitation de monsia a extrania es sempre li sam che
nos. It un es permis per postmandat expedi ne plus
quam 6 est corones al sam fison in mesun, e ne plus
quam un tel missage per die. Do sacresti non possa
expedir un abonnement. Ma li expeditio es ineconomic
pro li alt custas d expeditio e li mal curs del valuta,
quel li posti calcula nos. Talmen it sempre es plus
practic calcular per conto quam fagon contant per
post-transfert. E che nos Cosmogolla 3.50 fis sr. es
seun li curs del valute 4.25 E.Kr. Ma in Estonia li salarie
es tre bass. Por example li salarie d un director d gymnas-
es 200 Kr. Mi pension por 40 annual service es 90 Kr per
mesun, etc, proque li products d agricultura es modic.

De li abonament de Cosmoglotha es sufficient car
e li interesse i general ne sufficient grand por
expenser li moné. Setòv intressetos noi ci prese
ne have, ma plusi sympathisantos. Ma ili omni prese
ne have moné.

Ni li core em li change d'nomini. In generale
yo es contra changes durant li propagande, anc
del nomini. Tam plu que Cosmoglotha es un pre-
tensioz ancor nullmen rectificat per li factic ex-
tension de Occ. E reclama con datus quales posse
esser resistibl simbla me nullmen desirabla.

Li japaneses etc nullmen posse pretendre que li
S. T. vell esser aliquozi Oriental, e Occ es cert-
men plu impartial quam anglos, frances^{nos}, german
e altri hingres iti qa ne studie! Nor nomini "Occ"
es ja conoset in omnis circules interessat. Malvolent
homis va trovar sempre motivos por resistise o moar
quelunc nomini, anc li nomini "Cosmoglotha" es que ne
va parlar si in li cosmo, o almen sur li luna, etc.

Nor nòs enunci li esentie de n self. It en to, quo si es,
e meos plu. Li fissa Tenerie sur factic situation
simbla me li max secur e espnes position in nos
lucta pri li ide "Nor occidental cultura". To es nor
dixise. It simbla me que li dixise es un del mas
fort por collecter li culturhomes del european civilisation.
E ili es indispensable por victor, li proletariata sol (in boga)
pona vidur solmen si nos european cultura ruia.

Recaduel salutacioney de Occ

voste

G. A. H.

Ne li nōmin de un "automobīl" ^{machine} esto quo aporta li compratōres, ma su intrinsicie qualitātē! E nor qualitātē es tant super omni alīni fabricatūres liel mi apariē que hodie ne un amelioration es ncessi ma max vasti propagande e usation ī omni branches por "ad oculos" demonstrar al publico li arantagios d' Oce. Ad ci naturalmen anc pertene li necessitā extender e completar nos organisationes. Es ncessi laboratores desaci e diligēt. Si noi va haver un zilj literatura pri max diuers branches, tando anc li evolution del lingue va fluir tut naturalmen sin decisiones del academie etc.

Naturalmen, si Oce successa ī Europa, tando anc ī li altri mundi. Ma it va successar solmen per Europa e ne per just Asia e Afrike! Di L.T. es completemen un problema d' Europa e ci solmen li commun occidental cultura e civilisation es determinant ne divergent desires e opiniōnes de preferēcie. Si un commun europeen occidental sentimento ne es atinibēt, omis idées pris un L.T. des van. Tando im dij on va imposar nos un dialect chino-japanes! Ma si li commun sense existi e va esser perduescēt, solmen un lingue occidental va esser li ligament. Di futur secales va aportar nos li grand bane pri hegemonie ente Oriente e Occidente. Li nōmin "Occidental" es "omen"! It representā li idē de nos communitā, de nos civilisation e cultura!

cordissim salutatim

J. W. H.

Tallinn 22 Oct 35

Car Señor Layzell

REC 25 OCT 1935
RES 30 OCT 1935

Yo un ha consultat pluri printarias. In omnis on dit me que it es impossible printar per corpus 8 in A5 4 columnes e in A6 3 columnes. On pose far 5 columns per nonpareil, e to vell esser tre custosi e impractic, proque on ne pose printar de partes A. e Dec in un linea per Corpus 8. On proposis me por A5 3 columnes e por A6 da. Yo self possed un grand stock de divers ~~linguis~~ lexicos, ma mi un sol have un tal disposition quam Va desira. Yo retromissis Vos do Nos comenda. Adm. yo desc junti que un tel paper quam usat por li corrispond de Cosmoglossa ci ne existe, ni in li matrice ni in li color. Nos es sive pta yello sive pta rubi e anc li spessore d'ore. Ples comunicar me Vos decisiones. A Vos assamble general yo ha misst un salutacion p.a. de S. Berger.

Yo espéra que Va ha recivet li Tam Li Badicariums quam anc li gār e li Suplement a gār.

Fidem sombla mi voler edita un lexic ^{parte I} ^{young} A, Românie, dan do 8 linguis junt. To sombla me impractic, e qualmon tands va esser li cose con li clare (parte I) de A. Ples relata con il pri li cose.

Tre cordial salutations

de Vos sempre devot

C. Wahle

Reto - fg

Tallinn (Reval), 6 XI 1935

Herrn Eugen Diesel,
p.Adr. Deutsche Rundschau

Europäische Ztg., was ist
heute? Hochgeehrter Herr

Mit dem grössten Interesse
sätze in der Deutschen Rundschau
identifizieren möchte.

In Ihrem Aufsatz "Europäische Wirklichkeit" haben Sie eine grosse Menge Gemeinsamkeiten der Völker Europas aufgezählt. Es fehlt leider immer noch eins: die gemeinsame europäische Sprache. Was den Zusammenschluss Italiens, Deutschlands, u.s.w. erleichtert hat, waren die ähnlichen Dialekte, die zum gegenseitigen Verständnis beitrugen und schliesslich in einer offiziellen Staats-sprache gipfelten, was jene Einigung befestigte.

Eine solche auf den allgemeinen europäischen Gemeinsamkeiten beruhende hocheuropäische Sprache könnte einen Zusammenschluss Europas zweifellos fördern, jedenfalls wäre sie nach Zustandekommen eines konsolidierten Europas eine absolute Notwendigkeit, ohne die man nicht auskommen kann. Der politisch geeinte Okzident bedarf einer gemeinsamen okzidentalnen Sprache. Das kann natürlich nicht diejenige einer einzelnen Nation sein, die ja sonst die Hegemonie hätte und die übrigen sprachlich knechten würde.

Es muss eine neue gemeinsame okzidentale Sprache, die Sprache der gemeinsamen okzidentalnen Kultur Europas sein, beruhend auf dem gemeinsamen Sprachgut Europas.

Dass diese Stellung Esperanto für sich beansprucht ist natürlich ein Unsinn. Aber der Affe war auch vor dem Menschen da.

Prí okzidenta
europa lingvo
(interlingvo)
E-O = sensucajo!

1935

ollen Aufs
eradezu

? ? Pa mal !!!

Reho *af*
Tallinn (Reval), 6 XI 1935

Herrn Eugen Diesel,
p. Adr. Deutsche Rundschau

REC: 26 NOV. 1935
RES:

Hochgeehrter Herr,

Liebevoll

Mit dem grössten Interesse lese ich stets Ihre gehaltvollen Aufsätze in der Deutschen Rundschau, mit denen ich mich geradezu identifizieren möchte.

In Ihrem Aufsatz "Europäische Wirklichkeit" haben Sie eine grosse Menge Gemeinsamkeiten der Völker Europas aufgezählt. Es fehlt leider immer noch eins: die gemeinsame europäische Sprache.

Was den Zusammenschluss Italiens, Deutschlands, u.s.w. erleichtert hat, waren die ähnlichen Dialekte, die zum gegenseitigen Verständnis beitrugen und schliesslich in einer offiziellen Staats-sprache gipfelten, was jene Einigung befestigte.

Eine solche auf den allgemeinen europäischen Gemeinsamkeiten beruhende hocheuropäische Sprache könnte einen Zusammenschluss Europas zweifellos fördern, jedenfalls wäre sie nach Zustandekommen eines konsolidierten Europas eine absolute Notwendigkeit, ohne die man nicht auskommen kann. Der politisch geeinte Okzident bedarf einer gemeinsamen okzidentalnen Sprache. Das kann natürlich nicht diejenige einer einzelnen Nation sein, die ja sonst die Hegemonie hätte und die übrigen sprachlich knechten würde.

Es muss eine neue gemeinsame okzidentale Sprache, die Sprache der gemeinsamen okzidentalnen Kultur Europas sein, beruhend auf dem gemeinsamen Sprachgut Europas.

Dass diese Stellung Esperanto für sich beansprucht ist natürlich ein Unsinn. Aber der Affe war auch vor dem Menschen da.

? ? Pa mal !!!

Ich erlaube mir Ihnen unter Kreuzband einiges Material über die Sprache "Occidental" zu übersenden, in der Hoffnung, dass es Ihr wertes Interesse und Billigung findet

Genehmigen Sie, hochgeehrter Herr, die Versicherung meiner vorzüglichen Hochachtung.

Ergebenst

Edgar von Wahl

Tallinn, Estland

Eha 10

prove del paper por
li corrent.

altre simil al Vane
existe

agnet

Tallinn 9 Nov 35

8 nov. 35

que Va ha nu indicat un altrei p'm
larg e p'm long formato del textus printat quam
antig (tip Cosmoglossa). Pro lo nu li paperes ne
es usabili, it es un poc p'm stretti e on dese p'm.
Un paper por scribir, quel es p'm larg e p'm car.
do on va desvir forciser un poc. In omni casa it
ne es tre jolis haver tam stretti margines. Na, it
es Vos afire. Li calculation na es por 8 pagi.
nes + coveritura con titul e aliquicis in li ultim
pagina: ~~per~~ 1000 exemplares pret custa 90 Litrones
altrei paper, quam li jundet, por li corruntur ci ne es
recivibili, quel mey haver li sam color quam
Cosmoglossa. Tal paperes quam in l'extremia ci in
nos possi haver noi ne posse haver. Li types es
li sam quam yo misse. Vos prove.

Li curs es circa 100 Kr = 120 E.Kr. Lo varia un poc.
Li posta calcula che transfeitis un tre mal curs
di change. Pro lo ii sembla p'm bon missa orde
di bank, in recommandé lettore. Nu pri lo altreviz.
Esque mi salutation al ensemble in Biel, quel yo misse
a S. Berger ne ha arivat ye t'mpor? Yo misse it ja lizzat.
Masi pro li cari am reuertaciones g're Biel.

Cordial salutations J. Wale

Tallinn 9 Nov 35

8 nov. 35

Car Senior Lagrel

Li cose es un li que Vu ha nu indicat un altri p'm
larg e p'm long formate del textus printat quam
antig (T. de cosmoglossa). Pro lo nu li paperes ne
es usabili, it es un poc p'm strett e on dese prem
du paper por scribi, quel es p'm larg e p'm car.
do on va dever forcieren un poc. In omni case it
ne es tre jolli haver tam strett margines. Nu, è
es Vor afre. Li calculation nu es por 8 pagi
nes + covitura con titul e aliquicis in li ultim
pagin: ~~p'ret~~ 1000 exemplares p'ret cuesta 90 litros
altri paper, quam li jundet, por li covitura ci ne es
recividit, quel moy haver li sam color quam
Cosmoglossa. Tal paperes quam in extremità ci in
nos p'rossi land noi ne posse haver. Li types es
li sam quam yo misse vos prove.

Li curs es circa 100 Kr = 120 E.Kr. Lo varia un poc.
Li p'sta calcula che transfe'res un tre mal curs
di change. Pro lo il sembla p'm bon missa la teles
di bank, in recommandat lettre. Nu pri lo altravez.
Esque mi salutation al assamblei in Biel, quel yo misse
a Sr Berger ne ha arivat ye l'empoz? Yo misse il ja lizzat.
Muri pro li cari con salutations g'r Biel.

Cordial salutations J. Wale

REC: 30 DEC. 1935
RES: 31 DEC. 1935

Tallinn, 25 Dec 1935

Car Senior Legnel.

Ante omnicos mi sinceros bontades res al festas e al venient
nos annu e mi masi pro li grand e sacrificios labor
quel Vu ha fait durant tant annus. Ma a ti mesme jau-
te se une un nos petition. Li cose es sequent:

Pigal completamen renuncia en officies: de director del
Union, del secretariat del academic etc. il resta solmen
membre del academic. Nu por li secretario del aca-
demic yo va proposir nor yun energie coidealiste fera
quel anc have bon conoscenties del altri interlinques.
Il es pret accepter li officie por un prototimpo de un
dumi. annu, & taud noi ya va posser rido. Ma li
grand cose es li direction del Union. Dr. Homolka li
president seit me que il probabilitmen ne va passer
tenir li Union sin li subtemenie d Pigal e Jarotta.
Pigal es un extremmen occupat e va esser lo in li
proxim annus ancor plu. Li Koortjær pos morte
del old senior have null intention subtenir Vec. Tam
plu que ili nra devr̄ payar plu quam 1000 RMK
de garantie por li libre OdW quel Pigal malgré nra
admonition a un modic edition ha dotat de un ample
quel evocat li exorbitant prezie de 8 RMK por un
incadernat exemplare. Nu, qui va comprar un tal
men car libre por un cose quel es ancor total-

men inconoscer. Lis Houstiges dira que on mey for-
prendre li tot archir et lor busés. Ma omni mebles
cartolécas este apartene al firma. — Si circumstancies
e anc li divergencies del austriacos del linguistic com-
certines de me ha fait li decision de Pidal irrevocabil.
Janotta labora solmen si on paya le (il ya es son
labor). Ma si Dr. Komolka mem vell payas le. Vu
comprende, que Janotta bientot vell acaparar un tal
potentie in li Union, quel ^{va} esser nos tre incomod.
Vu ye conosce su extrem ambitions. Altri colabora-
tores possunt laborer e conoscent bee in Vienne ne
existe, quam me seri Dr. H. Do si il anc va penar
tenu li O.H. til li verne, ma il ne posse espurar
dacler it in constantie con li necessi energie e
ordine. Do li Translocation del Union va esser invi-
tabil in li variast verne. Li suedes ne posse prender
it proque ili es tro dissipat, e li Stockholmanes
ne have suficent laboratoires ni moné. (Berggren
vive con su matre in 2 chambres, & du sam es con Sköld,
quel anc vive in du chambres con su marita e un filio)
Tchécosloracia have slavic Temperament, i.e. grand
elan por poc Témpor e pay remege in apatice. Apfa
les medies es tre restriet. In omni casn lo vell
esser li ultim refuie. Yo torna me do a Vos, car
coidealist e auxiliator, con li grand espere que
Un mey salvar nor organisation prudente sur

Ewa F.L.

2

25 VIII 35

Vos espolez ane li directorat^o ^(central office de) del Union. Svisia es certimen un mal ap^t loc por nov Central Organization. In Svisia apari Cosmoglotta e in Svisia es un sufficient grand numer de conosceres d'Occ, usant it ane practicmen. Vos propal orgnizatori talentes es conoscer a omui nov sannideants e yo es convicte que si Vu vell accepter li charge Vu vell naver li aelmentation e mersi unanim de amnes! Proque Se Breyer es ya un del vicepresidentes e li redactor de Cosmoglotta e Vu ja desde long sta in constant colaboration con il, yo pensa ane li colaboration va inprofundar se e aportar grand information a nov un desequilibrat moventie.

Vu ya posse bon juntar li administration del Sapo e li del central office. Yo pensa que lo in pluri directiones va posser simplificari li administration si it es juntet. Si Vu accepte, Vu vell proposir un de Vos Svisian colaboratores quam secretario del Union. Tandis yo vell proposir Vos al Secretario. Ma certimen it va esser Vos necessi in ante elatar con Ires Pigel e Homolka pri li practic possibilites, pri detalis del organization, transport etc ante definitivmen decider. Ma yo feli Bos tamen ja ante lo informar me, esque Vu es in principe para accepter li nov charge, e donec niam talmen li duesim salvator de Occidental.

Forsan Vu va proposir me tornar mi a la Berger
vice Vos. Ma mesimli la Berger es ja un del vicepre-
sidentes del Union, duesimli il have già li redaction
del cosmoglossa, 3) il es un del mas actis e quelvez
acri polenicos in nor camp. Ma li central office
es un organisation quasi diplomatic con sempre
egalanim cortesita e amabilita quel nequamis
deve evocar animosita contra se. Do Vu va com-
prendre e consentir que per omni li causes Vu,
car coidealiste es intendi ^{possible} li persones ~~frat~~ apt
por li posto. Do yo peli Vos tre sincermen ne
refusar mi pete, a quel, yo es cert, vell, ju-
tin se li tot Occidentalite!

Ples reflecter e calcular e poy have li corage
quel da li fortis superar omni obstaculos.

Where is a will, there is a way.

Esperant ye vor "Goodwill" e amicitia
yo resta con grand muri pro Vor til mi
auxilie e firm manupression

Vor sempre devoct

J. Wahle

Tallinn, 6 Jan 1936

Car Senior Lagnul.

REC.: 7 JAN. 1936
RES.: 19 JAN. 1936

Quo es un con nos afere? It sembla esser un crise de moné, fortias e labor capacitatia'. Si Berger es mest ja desd p'la gram 3 menses. Li ultim N° de Cosmoglotta ne ha aparit. Ja quale coidealiste tama se a me con questiones pri to. Berger ha essit in Bruxelles che sia Morris, ^(GALA) quam yo he audi' de si. Dr. Auerbach, ma nos requamis ha audi' alqu'cos pri to, quo ili ha tractat e con quel resultate. Yo save que il havet un gran professional la- bor, ma il ya posset comissar alcun altri coidealiste informar me pri to, nam to ya have grand im- portantie por nos omnis. Esque Vn save, quo es li can- se, e quants Cosmoglotta va aparir? Quo fa li franceses, de Guenot, Bohin, Ravasse etc. Ja desd long on ne audi' n'ccos de ili? Pigal seit me que Vn es pasat multiples li circulares del academie. Tossan, si es desirabil missir li circulares por conoscutiu ane al Cetianos, ma ne li vota-folies. Ili anc vell posse- prundr parte in li discusiones, ma ne in li decisi- res. Li max grav decisiones del academic deve esser publicat ane in nos organes, specialmen Cosmoglotta.

Con cordial salutaciones e bondesires al nov anno

Yor sempre devot Ghale

Fattonne 7 Jan 36

REC: 11 JAIL 1936
RES.

Car Senior Leynel

Mult merci que Va voler prendre sur Vos li organisation
del Decentral-Office in Vienna. Yo completemen consulte
con Vos pri Vos propositions. Yo pensa que Dr. Komolka
deve restar president del Academie. De to anc va esser
conservat un cert collaboration del Vienneses. Yo es cert
que omni tanta organisation va esser contente con un
tale solution del tema, anc li austrian progre il ya self
ne possé tenus it. Do mi on va devoir traiter officielmen
con li Vienneses. To yo va far e tando poy li Suad va
devoir decider. Ma it ya ne possé far altricos quam
aplauts!

Clarendon. Par Sendor, yo me possé demandar in li prim
teria cent veges li sam cose. ^{Li calculateur prend un temps de cinq minutes} Yo ya ne possé li
dates, yo ya ha missit les Vos aplos regarder la
e Va va trovar omnicos. Samli yo ha servit Vos que
jest un tel paper quam li corrischia di Cosmogonia
ci ne es trovabit, e yo ha anc missit Vos un speci
men del paper mais approximativ. di sol cose
nor es que Va desira li quin pagines del corri
chiun printat. To naturalmen va ^{aujourd'hui} esser li precie
li custas del workare due esser che Vos. Yo pensa
que it issit por 8 pagines 90 est. francs. Dopo
12 it va esser probable circa 120 fr. e poy li prim
tation anc del 4 pagines del corrischia it ne va esser
mult plus motte quam li printation in Dania

ma il es un avantage, que tu li Feder va faire li
li correctura de su ore. Ma quan tu vole, di
ultim directi comanda yo va naturalmen recurar per
contract (ne material) si lo es necessi. Qualquon va
va far con li payment? Probablem un avans va esser
necessi. E li rest de li livretion. Ne cononcete li pre-
cis numero de pagines, jorsan il vell esser plus bon
stipular li payment del printation seunc singul
pagina, e li altri expenses per li tot 12 pages,
paper, incadrament etc. Quo tu pensa.

Che comanda i Talline plus expatri me li ultim
calculatio multe de mi remarcas, proque yo ne
ta fait copie di it, e ne montrai li details
stipuland che li contract.

Cordial Salutations e Bon esperanties por li
nos anns con nos riore, nos energie e
nos personnes i.e. li old prusat laboratoires

Vor sempre devoué e misionis.

E Wahl

SAPO

Moko Lg.

Lettre collectiv a nor ductent
Coidealistes.

Tallinn, li 12 Jan. 36

Car Coidealiste.

De Professor Jespersen, li President del Congress de Linguistes quel va haver loc in Copenhag li 27 aug.-1 sept. 1936, yo ha recivet un official invitation quam membre votant. Li thema de ti **x** congress es posit max general e extensiv, e proque Prof. Jespersen es li president, on posse esser cert, que ta va esser tractat anc li question del L.I. Do it va esser necessi anc por me assister e yo va provar far omnico por posser assistez a ti important congress quel va dar nos li possibilite monstrar al convenit linguistes li valores de Occ quam L.I. To es por nos un unic in su gener occasion quel noi deve utilisar quant possibil. Do it es desirabil que omni coidealiste con linguistic stage Mey anunciar se che li secretari=atu (Nørregade 6, Copenhag K). It vell esser excellent si noi vell posser junter ti congress con un nostr^a posli lim septembre porque li linguistes interessat vell posser junter un die o du por assister a nor "conferentie", proque it vell esser tro pretentious nominar it un congress. Li comparation vell esser tro desavantagios por nos. Forsan on vell posser anc convocar un interlinguistic conferenie con discussiones quel vell posser monstrar ai scientistes li enorm superiorita de Occ super omni altri systemas.

Esque nor scandinavic coidealiste va posses arangear un tal conferenie? Yo pensa que nor centrale mey preparar special folies a distribuer inter li congressistes. Si nor proprio interlinguistic conferenie va haver loc, on vell never junter anc un invitation sit, quel fossan it vell esser bon dismisser ante li congress al partprendentes porque ili mey reservar se du dies plu por Copenhag, It es desirabil quant possibil bentost expandet ti nova inter nor samideans ma ancor ne tractar it in Cosmoglotta. Li externes ne mey capter saventie pri nor intentiones ante quam noi posse presentar concret dates. Es desirabil reciver opiniones de max mult coidealiste, specialmen tales quel va posser assister e tis quel va posser arangear li conferenie. It vell esser max bona concentrar omni responses e expressiones de desires o opiniones in un loc. Yo pensa que li max apt loc vell esser sive che Sr Lagnel, Chapelle Vaud, Svisia o che Sr Ilmari Federn, Copenhag Vest, Aaboulevard 3 III. si ili consenti.

Yo va ancor corresponder con Prof. Jesprsen pri ca it va esser possibl por me far un micri discurs pri e in Occ. In omni casu noiya never contraacter a un tro activ apparition de Esperanto.

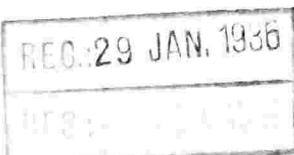
Pro li special publica it va esser necesse adaptar nor ortografie **x** in Cosmoglotta-Nr quel on vell posser presentar ye occasion del congress de linguistes.

Ples meditar e considerar omni pro e contra e poy si noi va decider acter, tandem omnes al labor. "Carpe diem" di un proverbie latin.

Cordial salutations de Vor devoet

E.Wahl

In response to the letter of 19 Jan 36



Tessin 25, I, 36

LETTER 120

Altestimat e car Seniors Dagnel

Mersi pro va informations. Sempre ancor ne ha
venit omni rotations del academicos pri li question "Tilde e
y". Til nu li majorité vota yes. Grande omui va
essa finit, noi va naturalmen publicar lo in Celta.
Pi Seniora Morris yo dubita un poc. Su amos inten es
Espò. Ma nu TALA sembla ne posse perdeter su six-
annos-plan pro manca de studies. Til nu li aperate
de Mrs Morris monstrat un budget de 46000 dollars
per annum. E proque li resultatos es quasi null,
visiblement li mecenes plu ne voile pagar, e Mrs
Morris sol anc ne es inclinat. Con grand inter-
esse yo vell audi que li Berger la confus con
illa, e quel eset un impression e resultates.

Sr Dr. Auerbach scri mi que inter li 4-7 I 36 li
professur Collinson (Spiri), Debrunner e Vendryes
convini che illa, e anc va venir un numere de lin-
guistes fro Belgia e Holland. Pi quo ili va discussi
regretableness noi ne conose. Sr. Morris scrit
a Dr. Auerbach li 12 Sept: "A short while ago I had a good
talk with Profesor Dreyer of Switzerland who is an
adepò Occidentalism. He is broad-minded, quite ready
to make concessions, and somewhat disengaged
over the whole J.L.-situation!"

Anc quels Tempor yo ha recivit un cart con prin-

Tat felicitation al nos amu in Occidental de sres
Bonneval e Fuentes, Arquelles 208, Cienfuegos, Cuba !!
Esque Vu conone li firma ?

Occidental-Conferantie in Vienna. Il vell esser extrem
util si Vu vell posse viagiar a Vienna. di precies
Vu va posse obtiner in li station de relvia, ma forsan
ye Pasca on va far alcun diminutives por Turistes
almen in li prospect de Vienna es indicat to. For-
san Vu posse informar-Vos in Vienna pri li za-
bête sur austrian relvias. di abonnamenti por
Cela ne va augmentar in Austria, si le Berger va con-
tinuar serir un tal mal styl e impossible ortho-
graphe. Il totalmen ne place me que on usa mi no-
muns quam membre del comité de redaction, si on
publica un N^o quam li del Nov-Decembre, quel Tam
pu on orthographie quam per li boss nivelle de su
contenuant ne pose esser usat por propagande.
e quel yo absolut ne ha nem videt antey.
Si il publica tal numero il mey declarar
se self quam ^{li auctor redactor} ~~culpabil~~ e ne abusar li nomi-
nes de me, Païma etc. Yo ne desira servir
quam masca e conculpabil. Yo ne vole serir self
pri to a la Bg por ne evocar un conflict, ma for-
san Vu va posse diplomaticmen informar le si
un vez Vu vidi le personnelmen, ma ne serir. C'est
toujouros le ton qui fait la mesigne.

Tallinn, 25 I 36

EW a F.D.

Anc pro lo ist vell esso son printas Cglia in Ko-punkag, proque si Fedun, quel probabilmen va donz far li correctura, es un excellent conosor de Oce, dova evitar missstylies e erras.

Cosmoglotta. Nosi my esperar que noi va poser subtenir li edition de Cglia e sicun Vor information noi sembla havu alcun esperantie. Un desfacil es que in li majorité de landos es rigorosi leges pri exportation de devises, e talmen li payament sorente impostat. P.ex. yo es extra possibilite' payar meni summas a Austria pro manca de special regulament inter nos governamentos pri transfert de summas per transfert-cards. On ~~dove~~ misra solmen bancnotis in restrictit summa per special cludet lettres. Ma tal nisci bancnotis d'oro ne existe! Li mund ha completemen tornat iusani e idiotic! Un ~~hanno~~ nisci me til nun 6 exemplares de Cosmoglotta, ma yo pensa 4 in general va esso sufficient por li necessit s. Un por me, un retomint con correcturas e remarques e 2 por eventual necessit s e propaganda.

Qualmen va developar se li nov organisation tam pri li Central Office, quam anc pri li aca-demie, yo ancor tu men ne save. Nosi va rido, in quel maniere li austrianos un va reac s. Pro que Rigel ha demissionat su directo-

^{al C.C.}
natüre aue secretariati del academie, noi nu
es in un interregnum. li appareato es sat
complicat e pesosi e omni tal mutationes
prend mult tempoz.

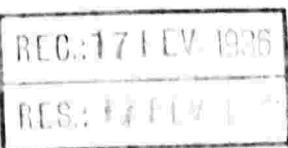
Yo ha recivit un invitation al 4^m Congress de
lingüistics in Copenhag (Aug-Sapt 36) quam membre
rotant. Proque Jespersen es li president, on
va probablemen tractar anc li question del L.I.
Do yo va provar far omnicos possibl por posser
assister, e si possibl far un nici discus. On
va devoir preparar propaganda-matéiale a distri-
buir. Si Fidem va posser arangear ta omnicos.
Forsan it vell essen bon juntar al Congress
un interlingüistic conference con presentation
del principal lingue e lor principies per
lor adherentes e monstrar li usabilitä e compren-
sibilitä in practica. To vell esser un extremum
favorable occasion, quel on vell devoir utilisan.
Sembla me que on deve far propaganda por
ti idé, e anc in li altri camps.

Tre cordial salutations

de Vos sempre devot

Chrake

In response to Your letter of 9.2.36



13 II 36

Car Senior Reynel

Cec. H. e C. Off. It ne depends de me decidir algunos
pri li institution. Seum li statutus registrat in Austria
es que votos lisanet e li landal organisations. Si
Konseller li president dese far li demarchas sucesi.
Je volet ancor provar tener li officie in Vienna.

Solmen si to le va esser impossibil, il va suchar
un altri loc. Ma yo comunicat al C.O. que yo ha
fat un question circulare al divers organisations
e que Vu vell esser parat prendre sur Vu li
charge del direction del officie, quel on vell
tand deva transportar a Chapelle. (Es que
Chapelle have un station de relvia?) Pta yo ne
posse far. Ma fozzan on posse un poc instigar
li landal organisations e li membres del
senat. To Sr. Beyer vell posse far quan un
del vicepresidentes. Do til que ili labore noi
posse atender.

Comocertia. Yo comprend que it es tre desfazde
far spedale 15-00 si on ne have mult colaborato.
200. E it ya ne es necessi in general. Yo solmen
vole sublinhar que existi Nels quel sempre
reste in grand quantiti quam ballast, e existe
tales, quel stria es exhaustit, sive pro on

intervent articulus, sive (e to es la decisio) pro los
specialmen effectiv propaganda possibiltito. Nu
just si possibiltita es different. p. ex. in maties
di scienzie, o che Epistles, che Disciles, Novialistis
etc, che studentis Do on deve si possibile por
tal N.S. juntos li mas convictiv argumentos. Alph,
il recomenda se restrictar li numero de printat ex-
planos che li minn effectiv numeros, e augmentar
li del bon propagativ ~~oti~~ numeros.

Yo recive just de Jespersen un lettre in quel il
informa me que li D.T. ne va esser tractat in
li congress, solmen in li referate pri li ultim
congress e ta il va ane mentionner nor discussio.
Ma not va posse distribuer al congressantes
disus propaganda material. Inplus J. scri que
Sa Morris (DALA) have es plan de un conveniente
de un o de dies immediatmen ante li congresso, e
quel illa va invitari li linguis, quales intercom
se specialmen por D.T. (Vendages, Cottinson, Normann...)
Jespersen ha promeset ane assistir a li conveinte.
il di que "naturalme an vell salutis mi assistentie"
e que yo vell deuoir scrire Sa M. pro li. Yo pensa
que yo va atender e passar altres proposir me, forsan
tando illa va pagar un subvention por li viagie.

Yo ben comprend que tu ne posez viagiar a Vienne
ma certamen it vell esser tre bon si il vell esser possibil.

EN a FA.

2

13 Ju 36

Cards de quittantie

Yo lime que li coe me va eas. Ame li copiato
con li grandissim organisation la provost it ma
it semble me ha succedit. Li debit summan che
dites personnes ya va esser tre different. Qualun
de payer??

Yo ne monora esque yo scrit Vos que Silv.Paulsen
(Tallinn, Tätsi 66A) ha payat me por li mor
ann 1936 de Cosmopolita 2k500 secun Vos ra-
battet precie por Estonia. Ples do scris ces in
mi debit che Vos.

Yo calcula que ne es necessi missir me 6 exemplars
de Cosmopolita. Suffice 3-4. ~~solmen~~ 1 por me, 1 por Vos retra
e 1-2 por propagante. Solmen sia es tre propagante,
ples missir plus. Ples notar mi abonament che
Vos en mi debit.

To Doyen til mo ne ha scrit nevos pri du
Conférencie con le Morris. - . Pac yo ne recived
response de Cuba.

Orthographe. di proposition quel yo fait e quel Vn
publicat in Cgl-a-Duz. ne esest j'eost intendant quam
norma a seauer, ma quam proposition a discus-
son in Academie. Ah, it ya ne es un infelicie
si noi prove it in quale numerois, por que li
academians vell, posses rider li resultante in
practica.

Tre cordial salutations e mult misri pro -

amigos. Ah, yo ha uan obiectat un truc important cose : quam Vu sabe si Pigel ha renunciat su officio e ante transder les a su legal successor, b'ha a refusat preparar un li circulare del academie. Isque Vu va posse interim d'polygrafia e di numeraciøs. Yo la petis a Fidum provisoriamente li matrices, ma yo ancor ne have un res pos de il. Veremus li vienneses ne facilisa li labor. De un p'tit temps il postule strict observation del statut e de altri jette li cose avom li porta, plus far quam Vu vole. ma quind yo scrit que yo va petis a Fidum quam provisori secretario, il recvut de Pigel un pedagogic instruction que il moy atender tie que on vell electer le "preque-secretæ e ukases" ne es previst in nor statuto!!!

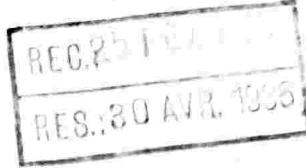
Yo nu va tractar solmen con Dr. Komolka. Ma intiuim li labor deve esser fet.

Qui m es redactor de Compte-rendu Vu o si Berger? Yo pensa que si ni yo, ni Jasima o autres have alcun influentie sur li comitee on ne deve haver nos nomenes quam comitee de redaction. Nu, to in parentesis :

Cordial salutatuum

de Vu sempre devot

Charr



Tallinn li 21 IV 36

Altostimé car Señor Lagnel

Misi pro li missit materiales, quels seue in
apart corrius. Yo devet payar un pena pro ne suffi-
cent afbrancatura. Por papeles de afre on devet payar
advise quam por printatos, ma con li minimal
tarif de un cludet simple letere, do por los pro-
bablement 30 cts.- Yo ha juntat un articul por-moti-
var mi proposition del nov ortografie. To es necessi-
tique que U. ja ha publicat li regul in Gta-Tuf. Ulti-
mam it va semblar al publica denove quam un
decreto de un papa, quo yo volle evitar quam pos-
sible.

C. Officie. Yo va serir a nos organisations e petir
les far propositions al presidente, e anc a si Dr.
Hromotka, que il meg inaugurar li election del nov
director.

Correspondencia. It ne es li bulto quel inquistia me, ma
plen li manca del tre necessi numeros pro su
extra bon propagativ contente, p. ex. li N° in quel
Pijal ha exposit li essentie d'Occ. O si U. ne
vole varian li numeri d' exemplares del singul
N°. Forsan it vilt esser bon far extra-printa de
cert articulos propagativ o pri lingüistic questiones, quel va posser utilisat anc pos annus. E justi-
pro di exhaustion de tal exemplares on ne posse

far complei collections. Yo yo un experi in li restant
materiale de Rosmoglot. Manes de singel NN= ma imposs.
nible formar complei collections pro manere de un o
de NN! Yo pensa pri special NN p.e. por lingüistas, por
políticos, por intulinguistos, por profan intellectual publica.
Esque Vu conosce li revuetto "Die Auslese" con sempre
tre interessant contenentie. Ples demandar un
progranno' (duken & duken, Berlin 50 16, Käpenickerstr 55)
Yo pensa que un tal revue vilt trovar un grand inter-
esse che li profan publica e talmen propagar Occ
in practica. - Esque Vu conosce li un regrebatmen
cessat revue de Raja Occidental, quel suum mi
opinion es sit plu alt in li nivelle quam ~~la~~
Cosmoglotta. - Naturalmen yo fid a Vor tact diplo-
matic in tractar li coses con Si Berger, quel have
tro grand merito pro su energie e devotion, ma vi-
sibilmen ne have li criterio pri li materiali quel
il accepti, durant que su propri articules es
sempr interesant, advere sovente un poc tro
agressiv.

Cartes de quottanties. Yo pensa que max bon es un
transfereonto che nor divers organisationes. Almen
che Esperanto li cupos ne ha havi success.

Abi a Ciga. It estro difacil trovar abonnatores ci.
di majoriti es solmen passiv e adoptis in tre restricta
situation. di plu interessantes es absolut sin medies

21.II.36

EN a F.D.

Noi ja ha cessat prender alcun contribution por li societé Rosmoglon, yo es ja content si li publica nui al invitaciones. Li expuses yo fa self. Ili ya ne es tro grand.

Mersi pro li circulare N°5 quel yo recivit yes. II esst tro bon. Mersi pro Vor completentie far li polygraffation. Si Fidem es parat far li matinées, tie que on va elecir un secretario. Li action de Sr Pijal jettas omnibus ante election de un successor es vermen tro desbatt. Nu, noi va esperar que anc li cose va aregular-se.

Li congres di Lingüistés li vy me va tractar li d.i. quam prof. Jespersen sent me. Li addresso del membres ya ne es un necessi proque on ya ne va tractar li question, ma on ya posse immannar a chascun venint al Congres li necessi propaga grande material. e forsan mun arangear un table con libres por vendir.

In li revue di Jespersen "Novialiste" nu anc comusa li peste de correcturas & discussions pri changes. Ma yo pensa que ta li maladie es plus dangerosi quam che nos. Volapük strax morit. Espo salrat se solmen per amputation. Yo pensa que Novial va morir con son auctor, a quel yo Tamen desira ancor long annus di vive. Il nun ne posse

mult ocuparse pri li d.d. proque il volle finir su
ore de rive, un pur ultra-scientific detalie question.
Quand li core va esser fat, tande yo espéra que il
va posser plu penetrar in li idé e système de Oce
quel il visitit mon ancor ne ha comprendet, e
tande yo espéra que il va dever agnoscere anot
plus de su erras e hobby's por finalmen junta
se a nos. Si noi va posser atinier to, to va esser
un absolut victorie, regardante li conoscer au
torità in linguistic circules! Il ya es un tre
amabil e modest hom e complet gentilman!

Do noi muy espérer e desirar le long vive.
Ma noi va dever penar atinier ancor plu regularità
e autonomie e forjetar li copiation tro strett
del frances, quo regretabilmen nor frances
partant coïdicalistes ne posse judicar, proque ils
ne senti to! Naturalmen por ili just il est tro
dos facil limitar to quo es rect occidental e to
quo es occidentalitat frances, Tam plu si ili ne
maotiza aliri ne romanie lîngues. Just pro to
il es necessi un contrôle de personnes de aliri na
tionalità.

Noi muy atendr quand si Biddle va retrouver! Que Ambroise
enit in Oce ne significa necos il maotiza omus d.I completmen.
To possat esser solmen gentilità e cortesie. Il es un tre intelli
gent hom.

Cordial salutaires de vos

E. Hahn

REC. 20 MARS 1936
RES. 20 AVR. 1936

Tallinn, 12 III 36

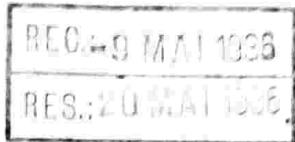
Car Senior Lignel

Li juist Va tracta de circulares del president del Senat
de Komotka, quello il peti bensort polygrapher e dis-
minuer al membres del senat (e al laudal orga-
nizations, quent yo sarei) por accelerar li votacion
e election. Dr. H. seit mi que forsan Va vell ~~se~~
reparar un alttri circulaire in quel Va mey indi-
car li nov ordine del pagamenti del cotisations (co-
cument motivar). Il peti Vos anc informar le
pri eventual aliri propositimes a elaborar.

Im hasta por ne retener li papeles d Dr. H. yo
cladis ci mi lettre e desira Vos max bon
succes e mult laures pro li ds facil e respon-
sabil officie quel Va ha prendet sur Vos
larg e fort espoles. Mult misi pro amicos!

Vor sempre devoot J. Wahle

R. J. F. dagnel
Chapelle (Vaud)



Tallinn 5 Mai

Car coidealiste.

Yo ne comprends quo lo es. Li 13 II yo scrii Vos que li proposition pri li simplificat ortografie, quel Vu ha publicat in Celta Inf, ne es
just intenti quam norm a secur, ma quam proposition a discuss
er e prover in practica. Di 21 II yo juntai a mi lettre a Vos un ar
ticle con motius al proposit ortografie, por publicar it in li secund
Nº de Cosmoglotta o Celta Inf. Dende li tempor ja ha aparis de nume
ros de Celta, ma mi article ne es publicat. Divers anecdotes e
minucies, ma li extremmen necessi article ne trova loc. Yo hava
lo impossibil. Proque Vu es indicat quam editor e redactor res
ponsabil yo deva tornar me a Vos. O esque lo depend de
le Berger? Ma tando pro quo il ne es nominat, men in
li comite de redaction? Onposi mi nomini quam membre
del redaction, ma, sin ~~perdre~~ dir parol, retene mi articu
les urgent del publication. Yo peti Vos quant bentot possibil
reparar li cole. di article dove aparir in li secund Nº
de Celta. To es absolut urgent por noi movement. Si Cela
Informations va aparir ante li secund Nº de Celta, tando
Vu va dover inserir ta un indication, que in li secund Nº
de Cosmoglotta va aparir mi article pri li tema, e que pro
typografie o administrativ(?) causa(s) il ne posset aparir in li
ultimo Nº de Celta. Just un in li controverse pri li ortografie
e li edition de lexicos e mannales it es necessi haver clarita

Saint-Mars

in li question, e chascun ajornation move a sur movement.
Ples es por omnicos por accelerar li cose.

Ci juist yo expidi Nos por Cglia (Inf.) li rapport pri li unesim
Austrian Occa-Conferentie. Secun desir del austriances il es scrit
in li historic orthografie, quo ples indicar in li cap.

Bonus. Justi yo receive Nos letter del 30 N. In Austria on es in-
quicat que til mi ne ha apert un circulare quel anuncia
Nos election quem administrator. Ples haver li bontà un poc
accelerer li circulare. Yo ben comprende Nos immens labor
ma nu chascun de nos es supercharjat, Fedun, Berger, Vu
e anc yo. Correctura e examination del lexicos Angles
(Hemp), svéd (Blomé, Berggren), Clases (Fedun), russ (Kafman)
gramática hispan (Varela), correspondende con TALA e altri,
labor vernal in li jardins (il comensa ja verdar), la sam in
li yacht-club, u on prepara omnicos por li seson navigationi
(yo es in li comité administratiu) etc, etc. vernal labores, p.e.
pictior del mares de un dom, quel yo administre etc etc —

Pri li contributions del Union il sembla me, que Vene
ha ben comprendet mi idé. Nos nodal Union consiste sol-
men de tandal organisations. Ma li organisations co
poc exceptions es tre li liga, proque non adherentes
disperset in mult singul locs. A me sembla esser plus
effectiv li unesim grand organisation de Espo,creat de
Privat, li coronet UEA, quel on un ha reorganisat
in altri maniere. Ti UEA. esset fundat sur li con-
tributions del singul membres. Il paga chascun un

EW a F.L.

2

6 Mai 36

payment annual, p.ex. 10 laboratoires, ma ne minn quam 8 Frs sv. e ne plus quam 25 Frs sv. Ili recive Gén, Informations, e circulaires gratuitmen. Ili habe voce in votations general, secun conoscentie de Dec (examenes), officies administrativ, etc. fors un anc chascun 10 Frs sv. da un voce plus?

To da nos li possiblità have un clar supervision sur nos vies forties, to da nos li possiblità far un plebiscite, si necessi, e in general un plus grand connex inter li dispersi membres, quo es extremmen necessi. Yo interesse me ye Vor plan de reorganisation.

IALA. Tre des facil diplomatic! Ili ne fait un confertie de scientistes (i.e. de laicos in R.T!) quels un sub guidan-
tie de Collinson va elaborar li necessi idées directiv e far studis comparativ! Yo ja ha recivit quelc listas di questiones comparativ. Sempre dopo es li model a comparar. O far un traduction de un text ad Dec: li texte es prendet et Noviel di Jesperson!. Yo demandat li adresses del scientistes. On me ha refusat les, sub pretest que ili ne have pas temps por un grand correspondantie. Do noi mem ne posse expedir les nor liture! Omnicos es in li manus de Espistas! Asakawa quel expresset su opinion por Dec, in li avou secund por li enunciaton ja ne esrit in li comité de IALA. Jes-
person es un figura decorativ, ma have null influentie, e diplomaticmen il es quasi un infant. di grand question nu es, qual men actiu? Far bon facie por ne esser simpliciter escartat et li conferenties, o convensar apart guerre con revelation de

unilateral e partial installation e protection de l'espéranto,
li bluff e friant pris li facie impartial e scientie!?
Nu on va vider.

Essentie à Cee. Mes publique un appel al zaniméours, quai
chacun va prendre e payer in li intérêtres del propagande.
Naturellement anc - édition ADF vell esca bon, ma tò por fâtre!
Quo vell esca bientôt Cee si noi vell posser expenser
li 21.000 Dóllars per annu de TALA! Adure on posse faire
multcos per moni ma ne omisces! Li moni spesat
per lepo malgré omisces va esser perdît! e li cose
de la F.T. solmen ajornat!

Sy daw. Regretabilment yo ne la auditancor multcos
pri un activité propagandistic in land. Nu il ja la
forriagiat til Uppsala por li semestre de estive.

Norinlist. Jespusu scrit me que il va solmen dar un
raport pri li ultim congress de linguistis in quel es
tratat li L.T. ma normen li question ne es sur li
programma del actual congress.

Vor letter a Vozenilek es excellent

Examines. Quand yo va haver un poc plus de libes tempes
yo va consacrer me con fedam a li labor.

Cordiallement. Vor sempre amicalmen devoit

G. Wele

P.S. Esque Vn connais li actual adre de Edmond Privat, li romancier
old leon de Espa? Si Vn connais il pis mince li un exemplare de OdW con
enjoliment de me, e posse li remettre mi debet. Et,

REC.: 30 MAI 1936
RES.: 20 JUIN 1936

Tallinn 27 Mai 36

Car Monsieur Dagnel

Bi articles in Götta e Inf. yo va seema nos concordies.
Li plenaria con Jespersus ne devo esser publicat. No:
concordat con il, que 1) li cose ja es antiquas e 2)
que it ne es tactee bon dar al Espiritus just un
un exemple de discordie. Tu li lucha contra Lugo noi
es allies.

Li anonymita de Berger yo ha notat e prende it in consideracion
Götta Inf. Yo anc concorda, que it ne es bon publicar in Cosmoglotta
solenus litteratura e li informaciones mimeografet, proque
just ili es bon por propaganda. Yo primarimen pensad
li informaciones q mimeografet quem un quasi indim
information in nos concentrat circules, do ne por exten-
nes. Ma nu evende just la contrari. Existe plus ca-
ses quel noi deve comunicar a nos fil's de cordialites.
On ne pose rexit a chascun, e Tamen on ne pose
publicato in Cosmoglotta, quel es tant anc de nos
adversarios. Pro nos privatin es sufficient mimeo-
grafet informations. Ma por li grand publica-
nos publications deva esser printat e far bon
impression. Yo pensa que si li corrispond essta mult
it vell esser p'mm bon printar Götta sin it, quam Nationalist
e Cosmoglotta in antegan annus, e utilisar le monie
economizat, por p'mm ampli o soventi aparition.

Pr. Quelques jours avant la conférence en Suisse, nous étions en réunion à la bibliothèque de l'université de Genève, où nous étions invités à discuter avec les auteurs de l'ouvrage.

Yo pensa, que li númer d abonnacis a Cofia depende
ne tant del precie quant del qualität e númer
del interessato. Vu s'onde que li vieneses prese
ne abonna Cofia pro su contenté. di revue "Ocidental"
editat antey esst mult plus serio. - Si Sr Burri ne
hase poc tempoz pro su professional ambitions, taude
yo ga vole poser prendre sur me li lebz. Adune
ne un grandz nro es tant ocupat pro li ISA e su code.
Ma por 1937, si necessari. On vole poser anc printar il ci.
Nò ci have omis d'ivus necessi litters, quel manca che vu
in lausanne. Nam Vu ne posse printar ni li svéd à, ni li
tchèc ſt. C., ni altri special litters quam Ruman t. b. etc.
Solonem li expeditiun fa desfacilitas e, sembla anc, custas
L. Prival. Dusci pro expeditiun de OdW. Ni mey attendre li re
sultate.

Statutes. Yo pensa: Votes posse soluziun lis quel have ne li
certificati de apresenç, ma li de instrucción, o almen li
ultimes deve haver 2 voces. Vor altri propositions place
me. Pr. li Sénat yo pensa ultimem. Ne lo representantes del
partal fededatives, ma un vot de unesim camera parlamentar
quam li camara d lords in Anglia, un vot de areopag.

di clave russ ne es un nov apparition ma sam com li altri
claves un del unesims. In Russia on ne posse faire multo.
Anti quale tempoz yo misst a Kofman un sonz di printat (regis-
trat) proque il plante que ne recive printat. Nu on ha retomat
me li pace, fortun lacent, con stampa ne permisso por intrare in
U.S.S.R." Probabilmen li cuso es un esp-ist!

Con Burri e Kirchner ne vale pudi tempoz respondre in maniera del printat
carta de Sedun: Cordial salutaciones de Dr Deveel
G.W.

REC. 28 JUIN 1936
REG. 30 JUIN 1936

25 JUIN 1936

Car Senior Tagore

Una jor̄a bessore à mi destri epoche per un candida hat fai me invalid
da quo ja posse un poc serio, ma con dolores.

Polemica Tschirner. Yo ha postabat mi articul pri li cose
Talmud, que it ne es un polemica con J. ma un scientific
explication ye sovent criticas per plusi suffices, specialmen
ye ane contra le pietists. Yo justamen hat notinat li articul
per li linguistic N°. Vintotma h. B. ne ha comprendit.
Do yo es totalmen in consens con Nos. Just in li N° linguistic!!
Yo ne comprend pro quo B. recive poc bon articulos. Plos menos
de Occ. de Kajī, quel havet mult tre valosori collaboratores
On vila Pevn tornar se a ito. Ma it sonbla me, que on ne vole
neor articulos pka long quam 1-2 pagines, e quiles on ne posse
illustrar. Secun me minn li illustraciones quam li nivell
del material es de pismissim velore. In Hebreo de Lypo. It es contun
ancor pka bars, ma li gegete appari chescun seman eto es
altri eos quam in revue de du menses. Ci es li essentie
Ne li bon doines, ma li excellent polemic articulos de B.
es li saldra de Gta. - A

Printation It es tre important por nos linguistic articulos que
on ^{met} taver li divers types, proque altrimenti on ne posse
far li comparatives. Yo sempre vid que i Gta manca
ne solme li ved ã, daa ñ, rumau ſ, lettin ĺ, polonez ñ, hisp
pan ñ, ma men li german ã, ö, ü etc. Qualmen on
posse publicar un scientific linguistic articul, si
on ne have li signes e ancor altri necessari. Ma scienc
tic articulos es ruman pka necessari, quam succedens illustrat.

No propi ni ya posee nu scrip per y.

Estado Nro. Tempor. hodie T.S.A. Mexico Telefonia etc
hase un solo valor en la nación traductora es de los más
menores, que es debilitis, Multitud maso de me
eternos padecimientos por los infatigables admirables labores.

Martí bombardà me con materials e proposicions, yo
un poc calmat le per la necessitat purgatòria per idòies.

Inne dove mostran too much joy por tal acquisitions
que es por rule gongas suspones per proportions de changes!

Nicri dove havia ma un poc plus de rezerve, quam si Pigat in
antigo tempo quel distonat titulos e honores a forense
que ha molt noced nos. Nicri ma fort e laborant jundion

de homes es molt plena que, tal qual pensem en miss camp
es, ens dius gustos e poca comprensió per la opinió de
ells.

Lettre de l'abbé es un resultat d'una discussió de Pauvres con Hugues
Jacobs. In general un geste sin alcun valore. Hodiè
necessari juntes omnis systèmes contra Espa, poy noi va
regular si cose inter nos. Ha it sembla me que 200
soie plus volontadmen alliar se a Espa que a nos.

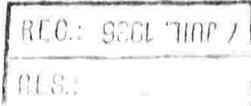
To some precautions! - with whom I have had a

me dole muchí, yo ja sei de horas ta setra
Bon merci jas amicos.

Pur nissi me li italiano grammatica d'Occ. Yo t'è
nu ne posso d'it. Yo petti omis editiose nissa me,
almen l'acquisteri, e posir in mi direct-conto.

Final. Cardaloxis salutations & the most

Ehrhart



F. L

Tallinn, 6.7.36.

Vienna, Chapelle, Copenhag.

IDO Cooperation

In li hodial acut situation sembla tre dubitativ. It es plu probable que in Budapest che final explication ili va por cooperatio junter se a Espo, plu quam a nos. Heinz Jacob self esset li propagator de ti idé: Nor natural allies es LMF e Jespersen. Li fort es plu fort si il es sol. Deo mey gardar nos de nor incert amicos, con li inamicos noi va finir li cose self. Ma un armisticie in li hodial historic moment es impossibil. Esque forsan li Espistes va far to? Do yo pensa que on deve responder diplomaticmen, ma ne dar null ligativ response. In li moment noi self ya es li assaltantes. Forsan nonaggression al idistes tam long quam ili ne subtene in quelcun maniere Espo, con quel noi pro lor tactica ne posse far armisticie, proque li tempor labora por ili. Forsan por li moment scrir amabilmen que noi va submisser ti question anor, Blenum e Tan dal organisations etc. Sres E.P. e Dr H mey decider ci. Ma forsan bon comensar negociaciones con Mastropaoletti e Jespersen. Wüster probabilmen ja ha invitat les, do noi deve bentost lansar contramines. Samli con IALA. Ples leer egn attention li nov Plan. Un mastro=ovre de diplomatic hypocrisie, ma por nos tre transparent. It es mult plu dangerous quam Espo self. IALA arangea inconnex con li congressde linguistes in Copenag un meeting por scientistes interesset in LI. A mi petition dar me li adresses e nomines del scientistes del comité preparativ Mrs Morris refusat "por ne trublar lor labor per superflu correspondentie": Li director de ti comité es Collinson! Do on ne deve trublar li esperantisation. Al participant IALA oferte por li die suplementari quam dietes 20 Ban corones. Per altri paroles, conoscente mi financial situation, illa vo le eliminar mn de ti conferentie, sam quam yo ne posset assister i congress in Genève, malgré invitation. Anc al hoannual congress yo ha recivet un invitation de Jespersen, quel es li president. e proto anc yo recivet un invitation printat de IALA quam congressmembr

EW

REC. 17 JUIL. 1936
RES.

F. L.

Li 14 July 1936

Stamp or Firm

Al Senior Professor
Willem de Cock Buning
t'Hoornstraat, 31
The Hague, Netherlands

Altestimat Senior Professor,

Proque li lingue Occidental ne es representat inter li functionarios de IALA (Esperanto per prof. Collinson e altres, Novial per prof. Jespersen) noi permisse nos expedir Vos por inmediat conoscentie con Occidental nor standard=ovre "Occidental die Weltsprache", li ultim Nr de nor revue Cosmoglosa e un prospect.

Si Vu besona altri literatura ex nor catalog, Vuposse receiver it che nor Svessian centrale,quel posse prestar Vos li desirat ovres, si Vu ne prefere comprar les.

Ples accepter, altestimat Senior, nor respectosi salutations.

X-1000000000

Por AGENTES DE LA DIRECCIÓN
EN EL 10º ANIVERSARIO

F.L

REG. 9861 TIPZL

RES.

Tallinn, d. 14 Juli 1936

Herrn Professor
Albert Debrunner
Universität Bern.

Hochgeehrter Herr Professor,

Pri libo de zlej
svava literatur
pri Occidental

Es freut mich zu
IALA-Kommission "for agreement"
Kommission durch Prof Collin
gegen nicht, so erlaube ich
Sie wünschen sollten zur Ver-

der
n der
da-
hes

Da ich nicht weiss, was Sie bereits besitzen, lege ich Ihnen
unser Verzeichnis der wichtigsten Literatur bei. Sie können
Alles bei unserer Schweizer Zentrale erhalten. Sollten Sie
dort die Sachen nicht leihweise erhalten können, so lassen Sie
dieselben auf mein Privatkonto schreiben.

Das wichtigste sind jedenfalls: "Occidental die Weltsprache" &
"Radicarium in 8 lingues".

Gleichzeitig übersende ich Ihnen die letzte Nr 109 der Cosmo-
glotta

Mit hochachtungsvollem Gruss

Ihr ergebener

Edgar von Wahl

Eha 10, Tallinn, Estland

F.L

REC: 9361	JUL 17
RES:	

Tallinn, d. 14 Juli 1936

Herrn Professor
Albert Debrunner
Universität Bern.

Hochgeehrter Herr Professor,

Es freut mich zu hören, dass Sie Vorsitzender der IALA-Kommission "for agreement" sind. Da nun Esperanto in der Kommission durch Prof Collinson vertreten ist, Occidental dagegen nicht, so erlaube ich mir Ihnen unser Material welches Sie wünschen sollten zur Verfügung zu stellen.

Da ich nicht weiss, was Sie bereits besitzen, lege ich Ihnen unser Verzeichnis der wichtigsten Literatur bei. Sie können Alles bei unserer Schweizer Zentrale erhalten. Sollten Sie dort die Sachen nicht leihweise erhalten können, so lassen Sie dieselben auf mein Privatkonto schreiben.

Das wichtigste sind jedenfalls: "Occidental die Weltsprache" & "Radicarium in 8 lingues".

Gleichzeitig übersende ich Ihnen die letzte Nr 109 der Cosmoglotta

Mit hochachtungsvollem Gruss

Ihr ergebener

Edgar von Wahl

Eha 10, Tallinn, Estland

REC: 17 JUIL. 1936

RES:

→ F. L.

Li 14 Juif 1936

Firme Kosmoglott

XXX

TALLINN, ESTONIA
Eha 10.

A Senior Professor

Joseph Vendryès

Paris XIV, 95, Boulevard Jourdan.

Altestimat Senior Professor,

Del nov Plan de IALA noi vime, que Vu es un del eminent linguistic membres de ti organisation. Noi do permisse nos expedir Vos li ultim Nr de nor revue Cosmoglotta e li standard-ore "Occidental die Weltsprache" porque Vu may posser far Vos un propre fundamental conception pri li lingue "Occidental" hodie li max seriosi concurrent de Esperanto, quel in IALA es representat per prof. Collinson e altres, durantque Occ ne have representant. Si Vu desira altri documentes, noi posse expedir Vos nor editiones: "Radicarium in 8 lingues e lexico german-occidental de Gér. Li altri literatura ples demandar che nor centrale in Svisia

Ples accepter, altestimat Senier, li expression
de nor respectes.

Por

Kosmoglott
ASSOCIATION INTERNATIONALE
DE LA LANGUE COSMOGLOTTIQUE
EHA 10 TALLINN, ESTONIA

Retro a Se

REC.-2 AOUT 1936

RES.: Resp.

29 VIII 36

Car Senior Dugell

Ja long yo ne ha respondé Vos amablit lettres del 30^{VI} e 17^{VII}. Ye haveri mult altis necessari correspondencies e sempre ancora es invalid. Per machin yo totalmen ne posse scrisi, it fa me grand dolore e fatigacion, anc li scritture per plumb deve esser restrictat. di orthoped a quel yo unesinti hat. Tornat me visitamen ha fait un fals diag nose, il consiliat far quant poss. tot movementes por que li bras ne mey restar fix in li epol-jore. Min it devint tre dolorosi e ne volet sanar, hodie (me ja 6 semaines deus) mi candidat a consultat un chirurg quel constatai li veritat de mi propri hypothese, que ledit es ne li articul del epol ma li appendice musculari apr li epol. Specialmen yo constat lo por un fort acut dolore quel yo sentit yet ye un micro involuntari movement. Do yo nun deve seuer extrem cautesse in mi moves e ne fatigar o tender li muscles.

Talmen mi colaboration plenipotential es tre redactat. Yo peti Vos ye occasio d'un circulare juntu un information, por que li socialistes ne essent in constant collaboration ne mey attendre response ye omni los aspirations. di medico dit me que li cose va esser entre long e dolorosi affere, forsan ye annus e forsan va restar por li ultim annus un cert invalidita.

Con Vos epistol del 30 junio yo concorda completemen

exceptet li core con li printeria. Por un revue official
de Oce quel necessimen va devo far discussiones lin-
guistic es absolutmen necessi li possibilita printar
omni usat litteres. Tikk chapelle noi sempre haves
li possibilita'. Esque vermen on ne posse comendar
li litteres quel resta nor propriete e de la pos-
sition al printeria. Esque vermento va custos tanto?

Il y a ne es necessi haves omni divers types; grass, corsiv etc.

Mi - tractar dilatori men.

Tache, Tacea, poche. Plu noi ja nor changes, plu nor lexicos
e mannales es desvalora. Noi ne have ancos sufficient
moné. Quand on va rido plu clair pos li congress
de ISA en septembre, noi va poser ocupar nos
anc ye li question.

Pi Juspersen di Pigal ne desira que on mey informar
le pri ISA. Yo ne comprends to! Il sembla voler
escartar omni altres ultra Sopro e Oce! Yo tanon vell
preferer li alliance con Josp e lsF. prague. Ni li
certamen va invitar les al conferendie por monstrar
li dissipation del systemas contre li disciplines arca-
nition de Sopro.

Yo va sucher li possiblita reciver un subvention de nos
gouvernement por posser assister al congress de linguistis
e senion de IALA. To sembla me esser mat important
progre li senion es just ante li congress de Budapest, de posse
influentiar li votacion de ISA. On ye vere, qualouen li espistes
retire resolutions in su favor!! Alqui deve assister. E yo hayer invitacion
gran monta del congress de Linguistis. Ma fikem neva haver un tel!!

REG: 9861	28 AOUT 1986
RES:	

Tallinn, 13. 8. 86

E.W a EP + I.F → FL.

Max mult yo time mi li IALA conférence, di préparation del linguistes (i.e. in St-Louis) per Collinson, Miss Sation ite in espéranto sense esclar. Va sava, on ha fait un lexico comparatif en 5-6 lingues (Miss Sation) del nombro paroles de Expo por Tallinn montrant li quasi-identicité de Expo con li principal Euro-lingues. Naturalment li dissimilarities ne es dat. Nu ili fa anc un comparation inter li interlingues in li sam maniere, eliminante Tallinn li principal differentias. Por on da li Expo statistiques con li 130 metras e li comparation in metras pri alii lingues, e Tallinn va evocar un rotum del linguist por Expo, quel on va presentar a IALA. Regretabilmen yo desespéra ne poser ear a Kopiak. Ja plus quam 2 semaines yo vole reciver un andrologie che nor presidem, ma li dies di andrologie sempre es aforat, annullat pro divers causes, e li tempor glas. Tallinn negira non present in li IALA-meeting, nam yo es cert que nel li sam pretedies quan entey on ne va adlaras. Ité, grande invitati es solaten li membre del congress! On va devoir tasser far plus mult tirages de nos comparations e argumentos por distribuire a omni participants del IALA-meeting. Yo va scrire a Jér. person. il es tres importante e "faire" por li banda de felicitores. To il sera d'abord de "Argumentos againts Expo" ma li angles originalis self, nach charcam del linguistes va posser lees angles, same ane li techniques, ma just angles, franceses e alii romanes ne es sempre comprende germano. Por necesi reproduction labores yo posi in disposition de li Fotopel 25 por sv. ex mi credit. conto che Chapelle. Forse on posse me petir subventions che Dr. Wessels, Haldim, un grand collecte ambi li tribus vers in li Tempor de vacantias, e nego es capturable. Yo va missir anc un grand partie del uniuers elan. Si desirabil yo posse anc missir a Vienna o Budapest, ma in li cas a quell adresse? cordial salutations

E.W.

An I.F.

Esque yo posse missir a Vos a Kopi un paço de brochures e libres por distribuire e vendre a IALA members?

FL → IF → FL

C.W. a Sr Fred Légnel a I.F., copie a E.P.

Réponse à l'letter de F.L. dat 15 aug.

REC 22 AOUT 1936

Tallinn 18 Aug 36

car cordialistes.

REC 22 AOUT 1936

10/1510

Il sembla reyer un incomprendit misscomprensy quel yo
zelf ne comprendi. Si austriques pro Tactic e cause che ISA
insistet sur solmen un, li historic orthopraphie. Si E.P. adjuté
que to es une necessi por li casu que on deve far alcun conces-
sions al Espiritus. Yo tando dat al austriques (E.P.) plenipot-
entiel in li cose. Nu subteme ante nelong tempor d.
voici un cedul scrit de E.P. per crayon in quel il prie
struk posiz al rotation in academie li secent resultati
(yo soi never memore) li arte orthopraphie official es li simplificat
ma un scientie scrites es permisso li historic. Yo ne ha
posi li formule in rotation ante li chal exposition de
Si E.P. ma til nu yo ne recivit respons. Yo proposez por
alviar li situation li altri formulation, que li "tactic" oto
a, introductie es li simplificat, ma qui es scientie e
transitoris (to pose ya doray 20-100 annus) es permisso
li historic. E yo proposez a E.P. li formulation me
til hodie mult response. Yo cest'men ne gresso d'intend
pour un tel question in rotation. E une scrit a le F.F.
que le may attirer til moi vid char, que signifie
li strongt'ment tactic de E.P. Tousai il espere
que li academie va desaparir li tra diversi forme
e talmen li historic, i.e. li. va enci stigmat por simple.
No yo es cert, que quant nos movimenti va esser portat nu
talmen del scientiles e academicos, ma de omni personnes inter-
ressat, ame slaves, ugrofinnes, turcos, japaneses etc. Tando li
est possibl orthopraphie va esser li simplificat. Just pro to
e por calmar tal personnes yo indicat li historic quan permis-
so e transitoris. Quel noi infact va esser es un question de tactic
e yo tust'men ne insisti in li usution in Celta. Just pro to yo ye det
a le Pijal plenipotentiel, si decidoz por historic. Nu bon. Ma zigzag m'es den-
rubi, pro to yo attend de E.P. arguments, pro quo li subit marastre.

REC. 29 AOUT 1936

RES. 29 AOUT 1936

Tattice, le 25 Aug 36

Car Senior d'ignel

Yo nequand e nullement ha suspectat alquicois pri un intervention de Vos pri li ortografie question. Yo simplemen comprend que li question de se Fidem posir in votation li proposition de Pigal haït evocat che Vos debitas, e pro tō yo ya senti Vos que yo ancor ne posse posir i votation li extrēm proposition de Pigal, quel yo absolument ne comprend juis pas en postulation de absolut historic ortografie, e pro tō /considér a Fidem abstener de un strax votation til que noi receive explications de Pigal, e por motivar li ajornadis yo proposer a P. li alori formulation minin extrēm. Si li tactica yo ya haït je concedat a P. actur quam il trova bon, e il sent que il va defendre li historic ortografie. To yo ne comprend nacos. e it es absolu supuffla que Vu pleda che mi pri li question. Mi absolument futur idé Vu conosce, e li Tactica nu depend de Pigal, do plus tornar a il. Yo yi self ne comprend nacos in li affere. Ma til un P. nu seri nacos. Yo ya sent que yo nullement vole far voter pri li orto. just in contrari, yo desira trenar li affere, til que la practica self decide.

Anc pri li chon response pri Connolotia, plus tornar Vos a Pigal quel ya decidi por li actual tempor pri li

cosas. Ma probabilità che il self ancora non posse decidere
prosegue lo depende ya del decision del TGA congress.
Solmente tando no si va saper quo on va far. Plos do
atendera til comenza del settembre, quando no si ve-
civer instructions de se P. di N= d Spt.-Oct., ya se va jude
appare in comenza d settembre, do no si have ancora suf-
ficien tempo.

Mersi pri Vos exclaraciones pri li statutis.

Pri §2 consulti, sam pri Vos proposition pri §3.

Pri 5. Forsan it vell cosa red quam in TDS haver divers
e quantità de voces secun fat examinar a) ^{apresiasi} concorde b) conoscerie
c) jure d instruction, etc. Quo tu pensa.

§7 In Vos proposition just mancas la indicacion quant
membres es necesario por postular und referendum e initiative.

Tando yo concorda con Vos proposition pri li plebiscit
6/10 concorde, 11) concorde 12) yes. 13) concorde

Yo espéra que Vos mi completamente comprendi mi
position in li questionis del ortografia e del statutis.

Plos credo in mi sincerità, yo ne es un intrigante
ma representante yo havet sorviste in mi vita
occasio incontrar intriges. Yo aparte li oculos
e aures. Ma ancora mi yo sorvista e tro credesi.

Ma plus bon lo, quam la contrario. Yo espéra que
noi do che bon voluntie sempre va bon comprendre
malhe sin pensar pri alcuna suspectio.

Tre cordial e sinceri salutadiuns de Vos sempre
misione. Estate

2. 7. 36

Pjek ſei fro Budget.○
Li. USA conference ci' eſſet un report.○
H. Li. in Wien un Pjek auon Pjek
meccor, di' fur un 'ih'. Johnn Li. Lynd-Silk enz.
Cet occ. Yo hauß plan h. h. un expozit. Deratien
h. h. nos expozit. Domico config. andig
Report - ſcience fur un ſammar ci' er.

EW → FL → EP → FL

REC.: 11 SEPT. 1936
RES.:

Statutes

Sembra me que Statutes deve contener quam minime possibil, e solmen lo quo demanda li leyes del land. Ma li jures del organization deve esser indicat quam larg possibil, por ne esser fòrtat revisar li statutes.

Yo ha fai mi remarcas per crayon.

Yo pensa que on ne possi rangear li honorari members quam members passiv in li sam rubrica, It vull essa strangi! Dar al members honorari solmen consultativ vote!

Yo vull dis: A membres honorari. (li have omni jures del ordinari members, mane paga votation) B ordinari C Extraordinari

Cotisation

Yo ne pensa que it fa grand desfacilita' contar li voces. In li casel de votacion chascun scri li numer de su voce e li argument, quo es tru facil controlar. Un ho grand influentie ne es a timer si on limita li numer de voces p.ex. a 10. Ma it es desirabil que personnes consacrant su tempor e labor por occ mey haver un pto grand influentie ye li fate de occ quam li grand amasse, sin naturalmen possen majorisar li tot movement. Pi to on vull deven far un circumquestionnaire in Qd. Inf. por audi li opinion del local interessates.

Tribunal

3 members ne suffice, 1 pme es un malad, o forsingiat etc yo proposi 6, ma 3 suffice propositar un verdict.

Académie ne pose ces matières au Central
Office.

Delegados.

Yo pensó que on deve nomina "delegados" Tis que es
missit al congress del laudal organisations ^{les} con
numer de vozes sicut li emplois del d.O.

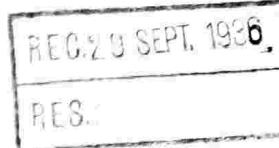
Li constant (quaer Espo-Coroules) que have un altri
nomini. forsan "local representant del O.U."? o quel
nomini Va proposi?

Yo pensa it es necessi missir li project
de Statutes anc a si Pigalle, quel ya ha
fet li uniusim Statut. Il velle posse dar
bon suggestions. E.W.

F.v
Tallinn, den 3 Sept 36

Pri uulplomesso
de parolajato
al austataanu
de E. de Wahl
dium IALA-konfereenco

unner



Sehr geehrte

Herr Ilmar
Nachmittag
als Vorsit

ter IALA-Konferenz,
als er sich in der
im Vorste meldete, Sie
sprechen.

Das bedeutet, da Herr Federn als mein Vertreter anwesend war, Redeverbot gegen mich, als offiziell zum IALA und auch Linguistenkongress eingeladenes Mitglied, obgleich auch ich bekanntlich kein diplomierter Linguist bin. Es scheint mir nicht nur allem, was auf Kongressen üblich ist, zu widersprechen, sondern es war auch, da mein Vertreter der einzige war, gegen den dieses Redeverbot sich richten konnte, unverständlich. Herr Federn hat als jüngster Teilnehmer vermeiden wollen Aufsehen zu erregen, und hat Ihre Anordnung ohne Protest hingenommen.

Da ich aber diese Anordnung als gegen mich und die von mir vertretene Occidentalbewegung ansehen muss, bitte ich Sie mir mitteilen zu wollen, wodurch diese Ihre Stellungnahme zu erklären ist

Hochachtungsvoll

EW

Edgar von Wahl
Tallinn, Pha 10
Estland

F.W
Kaval, den 3 Sept 36

REC.29 SEPT. 1936.

RES.

Herrn Professor Dr A. Debrunner
Schwarztorstr. 86. BERN.

Sehr geehrter Herr,

Mein Vertreter bei der IALA-Konferenz, Herr Ilmari Federn, teil mir mit, dass, als er sich in der Nachmittagssitzung am 26 August 1936 zum Worte meldete, Sie als Vorsitzender anordneten, es sollten nur noch Linguisten sprechen.

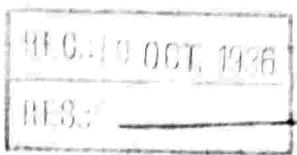
Das bedeutet, da Herr Federn als mein Vertreter anwesend war, Redeverbot gegen mich, als offiziell zum IALA und auch Linguistenkongress eingeladenes Mitglied, obgleich auch ich bekanntlich kein diplomierter Linguist bin. Es scheint mir nicht nur allem, was auf Kongressen üblich ist, zu widersprechen, sondern es war auch, da mein Vertreter der einzige war, gegen den dieses Redeverbot sich richten konnte, unverständliche. Herr Federn hat als jüngster Teilnehmer vermeiden wollen Aufsehen zu erregen, und hat Ihre Anordnung ohne Protest hingenommen.

Da ich aber diese Anordnung als gegen mich und die von mir vertretene Occidentalbewegung ansehen muss, bitte ich Sie mir mitteilen zu wollen, wodurch diese Ihre Stellungnahme zu erklären ist

Hochachtungsvoll

EW

Edgar von Wahl
Tallinn, Eha 10
Estland



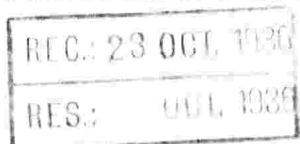
16 Oct. 36

Car Seniors Lagnel.

Ci jant yo m'asse Vos un article, quel yo p'tis inscrir in Cosmopolita Nov.-Dec. Il es necessi pro tactica causes, proque moi per li liga Jespersen a nos. Federu pensa que fousan desirabat haver poy Haïland li amabat secretario di Jespersen in nor academie (To vell indique un quasi fusion) o almen quan correspondant. Si Jespersen fa ancor quelc progress in comprehension de necessitatis on vell poser haver le in nor academie. To vell casse por nos un grand prestige. Ja un coram IALA nor collaboration es de grandissime importance, sin il, Federu ne quanti vell nra recevet possiblita' prendre part in li IALA conferentie, e to esst tan important. Il sembla que mi politica, in su temps suggesst a Berger, ne atacar pln Norial quam nor Frans alliati, ha monstrebat se quan rect. Ma Jespersen cert'men va esser por li simplificat orto. To es che nos li mal fate que li max actives es posti anti qui orto. one m in ISA. u li nos cord probablement va esser redactat in historie orto, si it va ear secum Pigal e Janotha, Svec, Lagnel etc. Ma yo es absolu convicte que li frans L.T. ne va t'acon-

servir li orto, ma usar li simplificat, e autonom! Forsan tamen li espirito va in ISA postular alme li simplificat orto, si ja ne Espe. Ma quando li dilemma va clara se? ISA ja neva laborar tre 2. pidmen, proque ti obligation nu aperte a Berlin ISA e Berlin es Eypo-Phil, do iti va sabotar li code. E tien tando on va dever lassar libertate e li alternativ form in li dictionarios [a(n)nullar, collision etc] Nu es anc important nuo fustar tactica con IALA. In Eypo-philie nu ja es apert, e proto forsan un dar declaration de guerre e desvelation del practicas de li institution es la max bon! Ma yo ne voe decidir sol. Jul. Prok ha scrit un articul tre agressiv por Cosmogloña, yo misse le a Pijel e pag a fedun por lor opinion e pag a Chepelle si on va apistar it, ma in omni casu it deve tander anc appari in Cosmogloña N= Nov-Dec. Proto on vull ancor attendre un poc e lassar loc por it. It es circa presc li duplic de mi ci jund articul. It es bon si li ambi appari jund. On va saper que Ioperson es con nos, e que noi attaca IALA. Omnicos lo naturalmu solvere, si li opinion es sicut li tactica di attaca, sicut li maxime di Napoleon. "Attaca es li max bon defense". Petrum Censeo Espundo esse delendum! Attaca in ISA - attaca in IALA e partu n on audi e posse! Kos cordialum Schell

E.W a F.L



Tallinn, 20. Oct. 36

Car Senior Dagnel.

Kosmopolis ne es ancora completamente exhausto.
C'è molti singoli. Ne puri quel yo junti ci un
listo.

Statistica di literatura ne es rest.

In Estonia es publicat 1) Prediciorum 2) gîr, 3) Index français,
4) Tatars, Nationalism 5) Pan-european manifest 6) Clave German
7) Clave Angles 8) Clave Frances 9) Clave russ 10) Occ., ge-
meind. europ.-Kultursprac 11) Ling last, Transcendent Algide
do 11 ne 9.

Per stenografie 1) Den Outas 2) Pigal, 3) Creux 4) Mass. V

Société de garantie. Ples prender de mi conto che vos
20 Sfr. por li societé quan mi contributacion.

Lettre Kerk. Fantast, yo misse it a Fidus por
ad acta. Ne vale parlar, Germania self ha ex-
cludit se del question de J.L. do noi va far sin
it. Adm. nonsens! german ne es international.

"ne ancor" To ne es rect secun li regules di Occ.
e ne secun logica. p.ex. "il ne ancor parlat": secun
reg. di Occ. li negation deve esser immediatmen ande
li verb resp. li auxiliare, do "il ancor ne parlat" o
"il ne parlat ancor": "ne" ya ne nega "ancor": it
vull negar "ja". Pro to li idîtos di "ne ja". Ne li
metodo ne es usat in Europa quant yo save, men
ne in colonian quel appartine al ugro-finnic grappe.
Li F. pas encore solomon semble Talma, proque

li "pas" relate al verb. il ne parle pas, encore o
encore il ne parle pas. Ainsi ne "ne" définit "ancor"
ma in contrari "ancor" définit "ne". In Angles li negation
seue li verb questionari he does not speak. —

Li article de Homolka pri "quel" es tre bon. Il
est desirabil publier it. Tal articles es mult plus
decisiv por li propaganda, quam li desirat histo-
riktos. yo recommande ci-joint.

Li desirat to give yo ra missa quam separat
pace.

Contial salutations e amel-
mansi pro Vor infatigab labor!

Tempre Vor J.W.

Retro Lg

24 octobre 1936.

Senior E. de Wahl,
Eha 10,
Tallinn Estonia

IO/1605.

Car senior de Wahl,

Mi max sincer pri vor lettres del 16 e del 20 crt.

+ Ch. Kemp: Yer, yo ha recivet li secuent lineas:

"Delfan" Pentrepoeth, SVANSEA, Gt. Britain, 21.4.36.

Dear Sir, I regret to inform you that Dr. Charles Kemp died Oct. 10 th. Yours truly. Wm Davies"

Tande ancor un del plu activ Occ. de Anglia morit. It es mult regretabil que noi ne posse trovar aucun activ in ti land. Sr. Akerman ne responde; yo ne save esque il es malad. Esque vu save alquicos pri il? Solmen sr. Beer responde e resta in relation con me. Yo anc vole provar avigilar sr. Raxworthy.

Pri li anglés manuscrit de E-Occ., yo peti vos scrir al supra senior por demandar le benevoler reinviar nos li ja preparat labor por ti dictionarium, in li casu u vu ne possede un duplicate.

Esque it es vos possibil scrir un curt biografie pri sr. Kemp? Pro que vu interrelatet regulosimen con il, vu certmen posse apreciar le plu bon quam nos. In ti casu, ples inviar it strax por li proxim numero de Cosmoglotta.

Li guerre contra IALA.

Yo recivet vor lettre li sam die quando yo incontrat sr. Berger Pos discussion, it sembla nos, que noi ne deve declarar nos contra it ancor nu. Noi deve lassar laborar li tempor. Noi deve controlar cudosimben omni actiones de IALA, amassar li argumentes contra su actiones, responder a omnijobjections per firm e bon studiat articules, ma ne apert men far li guerre.

Un altri argument in favor de ti tactica es que li Occidental-Union ne es ancor pret. Til nu, yo payat omni necessi expenses por li Union pro que necun vole payar ante que omnicoz mey esser organisat. Yo mult espera posser rimborsar mi anticipat expenses, nam it sembla me que li tempor consacrat a nor affere ja es sufficient! (Inter parentese, sr. Pigal postula - vide li copic de su lettre, quel il va inviar vos) - que yo mey inviar Fr. 10.- sviss/singul mensu por li current expenses de Dr. Homolka! Il dubità pri necos! Si Dr. Homolka ne posse payar li cert tre micri expenses, quo fa til nu omni coidealistes, it es preferibil, que il mey abstener se del Occ.-movement! - In 1934, Cosmoglotta ha fat un deficit de Fr. 280.- e ultim annu Fr. 100.-, quel til nu, yo supporta). Noi deve developpar li O.-U. Pos un annu, si nor movement es sufficient fort, noi va posser declarar ti guerre per attacar sur omni frontes! Ma por li success, noi deve preparar omnicoz. NOI DEVE ABSOLUTMEN REALISAR LI UNION inter omni coidealistes.

Ortografie historic e simplificat.

It es necessi nu prender un resolution pri ti affere. Secun

li ultim lettre de sr. Pigal EP 68/KA del 18.10.1936, it sembla que Austria ne va esser con nos por li simplificat ortografie. Dr. Homolka, li president del O.U. ne utilisa li simplificat. Li tchecos, anc ne. Li svedes ne sembla praticar it. Quam ja dit vos, li partisanes del simplificat ortografie es extrém poc in nor movement. Esque noi va penar sol? Yo opine que noi ne have li moné por riscar un schisma. Si noi ne fa concessiones, secun mi informationes, yo es cert que li vienneses va laborar por li developament de lor club. Quande ili va trovar se sufficient fort, ili va lansar un revue, provar reconquestar li tot hege-mone in nor movement.

Quam vos, yo es cert que li LI del futur va esser li simplifi-cat. Ma to ne es un sufficient motive por sacrificar nu li unità de nor movement. Lu max important es inglobar omni activ coidealistes, crear un fort e autoritativ organisation international. Quande li moné va affluer quando nor movement va esser assecurat, tande noi va possor pensar pri li simplificat ortografie. Ma ja nu, in li dictionariums, noi deve indicar li du ortografies. Yo consenti con E. Pigal, que vu mey acconoscer li historic ortografie quam officialmen permisset.

Un concession al partisanes del historic ortografie ne posse nocer nor movement. In contrari. Noi deve conservar un cert elasticità quel va permettre a omnes laborar por li plu grand e complet developa-ment de nor lingue.

Con grand plesura, yo va audir vor judicas pri li supra impor-tantissim proposition, nam yo vole, secun vor response, far definitiv propositiones al Vienneses por liquidar li actual situation. Comprendibil-men, yo va submisser vos por approbation omni propositiones.

Kosmoglott.

Con plesur, yo inregistra li ne exhaustion de Kosmoglott. Pro que to es rarissim cadernes, yo proposi ne vendir alcun minua quam Fr. 1.- sviss (ma afrancat); li annu-collectiones ne deve custar minu quam Fr. 2.- por chascun numero. Tande: 1922: Fr 16.- vice Fr. 8.--; 1926: Fr. 12.- vice Fr. 10.- (afrancat!)

Statistica:

Sincer mersi pri vor informationes, quel yo va notar in secur loc.

Société de garantes:

Sincer mersi pri vor subvention. Fro que li nov organisation del O.-U. va responser pri Cosmoglotta, li société de garantes ne plu va esser necessi. Yo intente dissoluer it. Li garantes va possor adherer al O.-U. con li sam contribution.

Lettre Karch e "ne ancor". Bon notat vor judicios remarcas. Pro que yo ne posse trovar un explication ⁱⁿ alcun loc, yo questiona vos pri li secuent form: Esque on deve scrir Yo parla con il o con le? It sembla me que li unesim form es rect.

Articul Homolka. Va submisser it a Berger.

Poujet: Il questiona me: Qualmen justificar li parol bastament? Quo responder?

Con mi max sincer e cordial salutationes, yo resta vor sempre devoet,

NB. Con Béger, noi ha decidet attendet li articul de Julian Prorok (Qui es?), ma it es necessi hastar, pro que Cgta ja es in printation. Comprendibilmen si it attaca tro fortmen IALA, to es un altri affere quel noi deve discusser.

Repar a N=19/1605, 24 oct 36.

REC. 31 OCT. 1936
RES. 2 NOV. 1936

28 Oct 36

Cos Senior dagni!

Ci junt li necrolog por Dr. Kempf. Ane reiset lettres de Dr. Davies e Mrs. Kempf. Ya scrit les que il mey nisso me omnícos concernant li lexico, e omni altri Occidentales a Chapelle por Vor archive. Ples pétia d'il ane un foto por li necrolog.

- Ortografie. Ya es totalmen del sam opinion quam Vu scrit in Vor letter. Ma yo pensa que il es superflua far special decisions del academie. Noi simplemen posse comensante del annum 82 scris in los mor glottis li historie ortografie, con li simplification del grec F=Ph etc. sive men sin tal simplifice. Enz. Li sol cose necessari es que il mey esser unitari in li articol. Naturalmen it es jorsan bon si li un o altri articol es scrit in li simplificat orto. Ma Tando on va dever signar to in un nici nota in supra. (Si art. es scrit in li simplificat orto --) por judicatin. Talmen noi va conduder omni desires, e ne have un prejudicat decision del academie, quel jorsan on va dever annullar por, quo ne es desirabil. E que Vu consenti? In li dictionarios noi

que just de ili es tre mult in mi stock.

Interventions O.U. Plus prendre ancor 20 Sr.Fr de mi conto
vers la nécessité de l'Union. Contant moné yo regretta-
blement ne posse nisser pro barres financial de governement,
adulta li cose manca me self, yo ya es pensionat,
do yo posse auantir solmen per printades.

Con il, con le. Ti contradiction devient de un correcteur in
Oeuf fait de Rawsthorpe, Moore, ^{de quem est} et altri plus bon-savants! Si cose
es li: Yo havet nominativ mi, tu, il etc; accus. me te, le etc
possessiv mu, tu, su, etc. di publica comensat crier: moi es
en de vacas, on deve mutar ye mi! (ma grec proso-mu, tache mij,
eston, mu aussi moi, F mons-mô, SP meu etc). Pisto on mutar mi
(personel) ye yo! Si resultat es que antay omnis prepositiones
rejet li nominativ "de mi, con il, de qui, etc." Nu noi have
li caos! On ne posse dire con yo, de yo etc. Do on posit li re-
gle li prepositiones reje li accusativ de me, de te etc! Bon
do on deve dire de quem, con quem, de la etc;" o quem nu,
on di quem on volte ci acc., ci nom. plen caos! Regretta-
blement mi auxiliatores ha quant possible doctriñat li
regularità possibil. Sin rason per centupli rive centuplic
non multibile etc etc!

Julian Piork es un ruso emigrant, quel ne sole
que on mey save su nomino, proque il esat in dan-
gere pri li bolsheviks, con quales il havet contrarie's. e
quales il attacat in diuers articulos. Vu save que
ane in estonia on ne es in securita'. di articul
yo va misse grand Vienna va misse me it con
cor romances. Yo pensat que it vell essa juntar
li articul a ti de Fidem pri li conferentia de IALA
taud li duplie diuers factes es tre significativ.
Ne on pone yo ane attendre un poc. It ya ne es
tans hastativ. IALA ya ne labora tro rapidmen.
Expenses. Si Homolka e Pigal hau grand expenses pro
viagie a Budapest it es desirabla in alcun manier
distribuer lo inter li altri coidealistis. Foran far un
appel pri subventions pro ISA-expenses. Plus prendre
10 Fr de mi conto por li scope.

10 gars. Yo espéra que Va ha bon received les. yo iuri
at les re recomendad.

Tre cordial salutacion

de Mr. E. Natta

2 novembre 1936.

IO/1624.

Senior E. de Wahl,
Eha, 10
Tallinn

----- Estonia.

Car senior de Wahl,

Yo mersaa vos max calidmen por vor fax affabil lettre del 27 octobre 1936. Yo altmen apprecio li sacrificie quel vu ha fat per responder affirmativmen a mi demande reintroducer li historic ortografie in Cosmoglotta. Plu e plu yo examina li tot affere, plu it es clar que vor acceptation (plu bon acceptation) va esser li start de un nov era de developament in nor movement. It es absolut necessi arrivar al collaboration de omni coidealistes: noi ja have sat mult penas combatter nor mi-fratres sin ancor never combatter contra nor propri fratres. It ne sembla que li utilisation del historic ortografie va nocer nor movement: in contrari. Yo havex li firm fide, que ~~to~~ va dar nos un grand forte contra nor adversarios.

Tande desde januar, noi va introductor li historic orthographie in li articules ~~xm~~ queles ^{ne} ~~xx~~ es ancor compostet. Noi va egardar li uniformità del ortografie in li sam articul. Yo ne vide desfacilitas adjunter de tempor a tempor articul con simplificat orto, con li necessi indication.

Yo anc consenti que on ne mey far un decision pri li ortografic questione che li Academie. Talmen, it va sempre esser possibil revenir al simplificat ortografie si necessi. It appari me que Occidental mem ne besona decisiones. Simplic recomendaciones vell mem esser plu util. Li publica va secuer certmen con plu grand exactità recomandaciones vice obligaciones. Occidental posse viver con li max larg liberalità, quo ne vell esser possibil che Espo-Ido.

In li manuales o plu bon dictionariums, on va sempre notar li du ortografies secun li modell del radicarium. Talmen li partisanes del simplificat ortho va sempre posser scrir it.

Sincer mersi pri li necrolog por Dr. Kemp. It es regretabil perdire nu un tal collaborator. It es esperabil que on va trovar in Anglia/Altri auxiliatores.

Por li Academie, it vell esser necessi anc haver membres de quel li matrin lingue es F. e E. It sembla me que por F. on vell posser proposir sr. Berger. Quo vu opine? Pri E. it es cert que existe necun.

Kosmoglott. Yo va egardar vor desiras.

Sincer mersis pri vor subvention por li O.U. Pri li ISA-affere, yo nota vor offerta e va utilisar it secun beson.

Bon recivet li 10 Gär e li Transc. Algebra. Calid mersi

In grand hasta, con ~~xxx~~ mi max sincer salutations, yo resta vor sempre devoet,

Response Vos 2. Nov. 36 N° 10/1624

REG.: 9 NOV. 1936

6.11.36

RES.

Car Senior e coidealiste

Merci pro Vos amablet lettre. De nos opinions connues
totalmen anc pri li decisions in li academie. De re-
comendations. Just in ti sens yo sent anc a la Fidus
di pudi de Dr. Kemp es tre deploitable. Yo just had pro-
posit le in li academie. di membres del academie
deve completmen maestrizar Occ e ultira lo havet ane
bon conosanties pri altri lingues e cest general-ling-
uistic comprehension. Regulatmen just che li
romanic collaboratores franceses, hispanos, italiens
an pose remarcar just pro los romanis, un ne
complet maestriization de Occ, e sovent usation de
pur romanis formes, quelles ne es internatio-
nal. To es comprehensibl. Ma per lo li introduction
de anglo-romanis irregularites, quel natural-
men ne es remarcat per li romanes, expand-
se e talmen ja Occ plus irregulari e it pudi su
just position de regularita anc contra li atacas
del Espiritus etel Talmen, sin mem voler lo, ili
es auxiliatores del Janotism. Yo vell esser tre
injoyat possa trovar un tal 'frances'! De ili omni
il sembla me que Vu, car coidealiste, ancor max
bon maestriza Occ, plus bon quam si Berger, li
grand mente di quel es minn in li linguisticie
camp, quam in li del organisation, de proposa-

ganda, polemica, e li immens labor-capabilitate
e energie. Ma cest'amen li collaboration de nos romane-
nic cardialistes es tre desirabil. Noh ha discutat con
I.F. li possibilite de "correspondentie del academie" con
voce consiliari. Forsan on posse far un tal amenda-
ment in li statutes del academie. Quo Vu pensa?

Menoi pro li retromission postmarcas, regretablemen just li
quel yo desirat (tide 80g) esest lecurat. Li cosec es li que li
postmarcas de alt valore, on ne posse reciver in li instand
proque ili sempre ea ad extiland. just pro lo yo pe-
tit it. It es sempre max bon exciser li postmarcas pu-
cesores. Nu, il ya ne es li ultim vez, yo espura, que yo
ra nimir Vos printantes. Tande forsant Vu va posser
egardar mi desires. naturalmen si Vu self ne besuna
li postmarcas por Vos.

Yo nimir Vos su li articul de Prowk in quel yo ha
fat li correcturas secun li suggestions de Vicuna e
Feder. Forsan are ^{de Homdeka} Missia va far queld pln. Jundit
es un project ^{de} l'etere a Fra Morris. Naturalmen on
va dever traducta it, sive in Frise A, si Vu consenti,
e far copies por Bratt e li professores (secun suggestion
de Dr. H.) Forsant Vu va consultar Ss Bergen, Niderland etc
pri nos action. Dr H. prepara un detaliat articul pri
li activiti de IALA. Do yo ne vole decida necos. Adela li
cose con IALA ne heota. It labora tre lenthmen. Quo Vu pen-
sa pri li nos proposition de Feder, vnu a chapelle? Yo debi-
ta, ca si va esser possibit. Tre cordialum Vos Sh.

Tallinn, 21 Nov 1936

REC 25 NOV. 1936
RES 28 NOV. 1936

Reponse a Vos del 14 Nov 36.

Car senior Degrelle

Il est cert que si li idé de l'E va pouvoir étre réalisat, to vilt causer a nos mouvement un grand pas en avant. e li sacrifices de Vos ambi es verment extraordinaire.

Me li plus important cose es li libération del mesci monie. Cartmen li regulat propagande labor va poca in cert grade ane crescentar nos revenues junt con li amplification de nos valentie e publicité de l'occ.

Ma yo tine que li custas de li crescentie de nos poudre international va esser plus grand que li del revenues. Noi ja havet un vez une tel situation.

Un save que li mort Si Hoestiger fortmen subventionat nos movement, e tandis il grande expandet se fortmen, ma poy noi devet subitmen restriker amicos proque noi ne possé subtenir li standard e yo ne save, ca li stabilité de nos movement va esser sufficient garantiat per subvention de 500fr por un annu. Un save que mom li Epo-movement

in Generale ha fait bancrott. Yo tine que, ane plus pro li incert politie situation in li mund, noi ne va possé subtenir nos movement in un constant flentie sin catastrofal choec. Adore yo ne posse vida claramen que posse esser plus bon por nos: abrupt success ^{suivants} contemporane de vegetada, e lent ma constant crescentie. Pro to ane si noi

va possen li 500 ffr por un annum, noi ne vell deven tra
bussemes clargar nos activitat, ma plus bon retener reso-
res por possen si necessi restituer nos poc a poc
e ne substen. Adure tre desirabil il vell esser,
si possibl, ed il Cosmoglotta chascun mensu,
mem in minu notte vestiment. Elevar li precie
de il ne es desirabil. Nai deve prender in calcul
que li majorite de nos adherentes es pover homs.

Nu, tamen, clera ne li question, se recive li
500 ffr. Austria pos li grand expensas por 15H
certem ne possa far necos, tan plus que sti ja
exprimit desir ye restitution de los expenses.

Moore es mort. Dr. Wormser in Offenbach (Frankfurt a. M.)
quam Hebrew e pro li draconic leges in Germania es
cautissim. Il nequalmen va possen missur moné
in Germania! Mem si il posse sacrificiar alquicos
e vole far lo. Til nu il anc esset tre caut in li
direction. Apothecario Haldin in Lokstuna credia
esset bon situat. Ma nu il es escartat del apoteka
seun li sued leges pro ou eti. il have ja 70
annus, e antè poc tempas ha duoro maritat
se. Do ci reye un "madame" e yo ne sare quat
intérêse financial madame have ye Occ?

Talmen yo es vermon in un dilemma, quem monni-
nar por agresser le pris un subvention, o non presto "
quel in omni casu es tre incert, ca il revue
alquaande?

Nam yo es in contrari con vos tre skeptic pri
li possibiltat gangu moné per nos developpa-
tion. Si example de Vicuna ha montrat just
lu contrari. Noi restat con grand debitis, quels
noi garantes devet payar soy. Representante
mi propria position desde li tempor ha fortmen
astrett-at se. Yo ne have plus labor, e mi pusion,
autay 180 est.kz, per pluri restrictiones es un 90 k.
Mi marita anc ne have plus li forties anteriori
e ne posse gangu tant per su labor (massage
e gymnastica medical). Pluri de mi infantes
anc besona subventiones pro mal economic
situation, o por continuation de studier. Tamen
anc yo ne posse auxiliar li Union financial-
men. P.ex. yo ya ne posset ear al Linguist-
Congress in Copenhag solmen pro financial
motives. Mi manu ne vell har impedit me.

- Forsan un general appelle in Cosmopolita
vill posser trovar per nisci subventiones li
necessi moné, eventualmen in nisci actios
à 10-20 frs. Si noi trova 50 personnes à 10frs.
noi vell havar li necessi capitale. O, proque
ya ne li tot summa es necessi stress, un
obligation payar chascun mensa p.ex. 5frs.
"à fond perdre". Naturalmen li appel ne vell
deve esser printat i Gitta self me sur un

folie juntat a li de quels on posse espeter
un auxilie. Esque Va vermon pensa que il
va esser possible que li Occit. vell posse
per quelc Tempor payar mem li nivis sunme
de 40 fes per mensu? Yo ne es cert ca lo es pos-
sible sin sacrificies de nos cordicalistes. Yo man-
ne parla pri li augmentat salarie por Ss F. Yo
vill extremi joyar, si yo vell errar! Ma yo ne ha
vist nult exemple, que un Tal purmen idéie
movement vell posse exister per se self. Pri li
~~solidarité~~ juntor valore del junt collaboratiu
di Ss F con vos por nor movement yo certmen
have li max grand estima e conviction. Di finan-
cial question por me naturalmen es un incoguitó.
Yo solonem peti far un tre pessimistic calcula-
tion por pay possen attinger un max optimistic
resultat, e yo va joyar de tot cordie si li combi-
nation va esser possibl! Un "minus" adire
li combination contene: Nor centre lopunkaz
strad va liquidar se, proque Ss F eset li unic
mann qui representat il. Ss Cassa ya ne fa
necos, e li altres eset sive infantes sive
passives! Ma to naturalmen ne es essentiel
in comparation con li avantages. - Nu, mi
benediction al interpense, ma yo ne posse
regretablmen indicar un fonte di finances.

Nu li affere IALA! Esque Sr Berger ha ja expedir
un lettro o lo es solmen un project. Yo trova
que li lettro de Dr. H. es plus diplomatic. Adpku li
Oec-U. ja ne ha postulat li publication del ar-
ticle mentionat per Sr Berger. (Esque tu es ligat
telefoniconen con il?) Quel article il mentiona?
Li de Julian Rosk, o un nov de Ss Federn poi li
conferentie de Copenhag? Sembla me que secun
li rapporti pris. Cop. IALA ne ha fait grand pasus
adavan in li conferentie. ~~Ante pma mal~~ Ma on
ne posse rida un Esperophilie in li assistentie de
Se Morris che un Espo-~~the~~! Quam "neutral" IALA
ya posse far conosundre practic con omni movee-
mientos do are con Espo. Si noi vell far un simili
festa e invitar Se M. illa certamen vell are
vini per far comparaciones! Un manc che
nos in comparation con Espo es li poc practica
in parla. Li Ss Federn es un de nos max bon
mitadores. Yo pensa que li practica de usacion
in Svisia va multissim ganjar per su pre-
sentie.

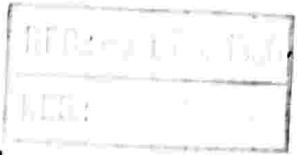
Mult plus mal quam li cose IALA sembla me
essin nos Pyrrhus-Victorie che ISA. In fact, quo
noi ha attinget. On ha instituet un comission in
quel nos Sr Pijal etc va collaborar con Dr. Wisslin
e pluri altri Espistis per far un vermon interna-

gostoso apuntar en el 18 de Agosto 1918

tional code. Ti va esser quasi pur latino - anglo-frances
de antiqueté. It ne va complètement coincider con li
fluent modern lingue Occ. Do ne haver grand utilité
por nos! Nam un lingue deve esser autonom in se
self si it vole vivre, on ne pose vivre solmen de laties
autoequalya. Vi def! To es li fundamental idé per quel
Occ distinge se del altri 400 projectes, pur li biologie
rispunctu. — Nu, per ti labores, fóssan 10-20 annus
on va ligar li labor-fortices de S. Royal in un camp
por nos nu totalmen invicti, e prò li absolut
confidentialité, alias celerie e mystification, nor
victorie super li Luso-project va esser inconvenit
e Luso pose continuer sa propagande in un
alii dominia, e noi es impossibilis posse
trumpetar li fiasco de Luso! In omni casu
nu nor propagante vere sempre stras intruder-se
in omni loes e organisations a Luso inda, e
pri to noi va sicut ex lor prese "Esperanto" e "Heroldo"
decur li prese spiritie e strakissim contra-actio deve
esser un del max ususim passus. Sumli articulos
in li national presse de omni landes! Polemicas
public in li presse etc. —

Pri "recomendation rice decisiones". It sembla esser
necessari por ne evocar schisma inter historicistes
e simplistes in li ortografie questia. Noi pose gangez
Jesupur e Novial solmen por dar libertat al simplistes e regulares.
Ma li sum libertat une al historicistes. Li publica neutral ne se
must remarcar. E a Luso noi pose bon responder per lor propri

Un poine! Cerdic e substantiarne mai la nōsies e anglophones
espionagismo non nos dice! Ma sempre dient Luso.



Tallina, 4 Dec 1936

Car Se dagnel

Mais pro Vos curiosi lettre del 28 Nov. Mes amicos
car bon. On ne pose tro ^{meat} Blamer li Vienneses. Li
semeidanes self. Pijal, Deninger, Montiger, Grab
negaunt ha recivit subventions, e ils self laborat
empre gratuitmen. Li sol quel voler gangu
moni esest Janotta, ma il esest sin labor pos
har esset magistrat de un del Viennes suburbies.
Ie bon que noi un save qualmen on ne deve far,
por ne cader.

Si Un va possu editer Gla-Inf. 6 & 7 per autre inter
li cadunes de Glets, to va esser excellent. Nor informa-
tion del publica pri li evenimenti es vermen difedit.
Vi. di 27 Oct. yo mirest Vos li necrolog de Dr. Kemp.
li 27 Nov. yo recivit li N° Nor-Dec de Cosmogloss mea
sin minimal indication pri li important fact. Che
un regulair functionament del printeria it vell dever en
un minimal coesfoprendre ex li cadre alcun anecdote
e complot li necrolog. Yo ha editat Kosmogloss durant
5 annus, e yo save que pos to es necessi 1-2 dies ad.
maxim. It ne vell ha causat desavantages, si on
vill ha recivit li N° de Cosmogloss al 1-5 Decembre.
Nu nor lectors receive li information pri Dr. Kemp
qvar mensus pos li fact, do antiquat, e tal retard eco-
ca sovente grav miscompreenses e inconveniences.

It es por me tre desagreable essa nominat in li
númer del comité de redaction, si li vor response.
Li redactos cela se pro divers privat causes. —
Vu parla pri li actias de ffs 10-20, que ili deve essa
rimborso, ma yo pensa chescun presta deve essa
retropayat, ca per 10-20 ffs, ca per 500ffs in un
vez es in principio egal, ma forsan ne tam
facil strax payar un grand summa. Ma yo
ne vole nullum inxister me in li comercial
coses, quel Vu certamen conosce mult plus bon
quam yo, yo solmen facquelc propositiones
proque Vu volet sara mi opinion. — Certamen
si Vu trova li 50 membre-protectores quel paga
10 ffs sv. per singul annu, omnia es bon.

Yo va comensar e missa a Sr Federn quam
subvention al li unesim preparationes 10 kerones
svd, quel yo recevet ante poc de un conosito.

JALA. Per li juntit copies Vu vide li effect del
action de Sr Berger. Sembla que ili es tre distor-
bat. Cecit Rhodes ha dit unvez: Omui hom es com-
probat, li max effectiu e modic méthode es li
ambiguitat. On sole compras me per honores!

Nu, on va deva posir conditioñes, sub quel
yo vell prendre parto in li labores di JALA.

Per li lettre de Sr B. it sembla superflua missa
li lettre de Dr. H.H. Noi posse attendre ancor.

EW a FL

2

4. VIII 36

Pas recomendaciones e decisiones yo totalmen consulte con Vos. Adyn to es un question del academie self e S.I.B. ya ne es in li academie.

Yo misia Vos por Vor grand sacrifices, esperosi courage e infatigabel energie. Yo crede que Vos. Li benediction del mund va esser Vor Tecompanse. Yo misse Vos un excision ex nor gazete n esser publicat li decision del Australian Senat pri creation de un mundlingue. Ples strax far li necessi passus por informar li australian senat pri Dec e petit nos Anglos coidealistas informas Vos a quel institution in Anglia ili ha tornat se por posser acter anc ta. To posse esser che favorabil condicione un extraordinaire occasion presentar Bee al governamento.

Yer yo misse Cosmoglossa N=111, li frances propaganda folie con portret de Ss Nideker e me, e li vnd clave german a Ss Director Paper in Amersfoort (Holland). Ples vides Heroldo de Esperanto N=7(903) del 22 Nov 1936. Li propaganda section di nor organisation deve sempre scener li Espojurnales, almen Heroldo e Esperanto. Con IALA e Espo noi deve far quam Soviet Russia „colaborar in li societi de nations“ e descomponir li armis per communistic propaganda. Che nos lo es: „colaborar in IALA e misse nos materialles al Espistles!“

Cordial salutaciones de Vor sempre morsiori
C.H.

16.2.37

Sr E. de Wahl
Eha 10
Tallinn Estonia

I/F 1746

Car senior de Wahl:

Yo have li grandissim plesura posser comunicar Vos, que yo ha bon arrivat ci in Chapelle li 13.2., saturdi passat. In Paris yo esset invitat che de Quesnet, quel have poc témpor, ma tamen es sempre entusiasmat pri nor affere, arrangea discourses e fa propaganda por Occidental ucunc un chance monstra se. Ci li labor avansa bon, noi posset strax finir li preparation e dismission de divers circulares concernent Academie e Union. Ci-junt Vu trova un lettre-circulaire in Esperanto, manuscrit de EP o WÜ, quel deman va esser expedit junt con un declaracion e comparativ exemplis de Hoerbiger e li brun-yelb prospect a cent e quelc ingenieros-esperantistes.

RB ha dat nos Ver articul Novial e Occidental por publication in Cosmoglotta. It es supposibil que Vu ha scrit it ante li approbation del protocoll de Helsingör, quem RB ne ancor conos-set. E yo supposi, que Vu va consentir, si noi conserva li manuscrit por alquel futur occasion, pro que Vu certmen ne desira par it apparir just nu, quando noi ha conventionat con J. restricter omni reciproc critica al circulares del Academie.

Li lettres polygrafat al linguistes comensa dar recolte. Ci-junt li lettre de un professor Martinet (pes retro) quel va posser esser nos tre util, e nor response.

Yo es tre felici pri posser nu laborar vermen effectivmen por Occidental! Tam bentost quam mi bugage etc arriva, yo va entamar li labores por li orthographic question e continuar li lexico. Yo espera que noi va posser publicar li unesim liveration bentost. Lagnel vole in comensa far solmen un litt tirage, forsan 100* til admaxim 300 exemplares, tanke talmen que noi bentost fa secuer un duesim edition quel ja contene li correcturas etc.

Por remplazzar, in li grand lexico, li radica ye repetitiones.p.e. ~~xi~~ construct-er, -ibil, --ità yo vell posser utilisar in maniere de Toussaint-Langenscheidt un tilde in nivell delx linea, to es possibil, ma un poc complicat. Irreferibil appare me usar vice radica li apostrof! pro que it nu ne es plu usat in Occ.: construct-er, 'ibil, ''ità. Quo Vu pensa? Cordialissimen

Al Instituto Occidental Cheyenne

20 Feb 37

REC'D FLV. 1937

REB'D FLV. 1937

Car coidealistas e auxiliadores F. B. e I.F.
Cordialissim felicitaciones e bondades por inaugura-
tion del commun labor, quel may es un fructo si pro
nos omnes e ne minst uno por vos self.

Reyestabtmen R.B solmen nu ha dat vos mi artí-
cul por publication. Ja de lo que es juntat en postscript
quel allude al nov installation de Jefferson alz representante
Hacial Un pone rida que it es c' sorti bientot per
li paperage conferendie. it es una quasi jota quan
ti memores! Tende li tempor ha apparit 3 N° de Cos-
moglossa, o almen da, si li unesima esort ja in prima
Ta. Ta sembla me imposibil. Samli mi nesciag
mi Rump appert solmen nu durant que yo hab
sortit it 2 semanas por li morte. It sembla me
que li lentiā deve esser reformat. R.B retene ha
long li articulos. Tre impediment er anc li fact
que Celta appare solmen por 2 memores. Yo ac reci
quo es plu bon elegant ekipa o rovent apparition e
actualita'. Li max bon diné ne gusta, si li scrit
delicadesas ha devant ~~esse~~ frigid e sicc! E si un
respon a un articul apparit in un reune appar
un duri-annu por it! Naturalmen nu noi ne
posse publicar li articul e lo es damente proque
noi talmen tamen ne respond a li vermen in-
joyant articul de Sr Abbot. On va pensar que noi
vole ignorar li articul!

Forsan on pone expediti li actuels al autas del occidentalizat Novial, (en ane a Prof. Josp) pos. communication e indication que noi ne respondre publicarem, proque noi voile evitar omnia polémica inter nos movementos, quales es natural allies.

Va scrii in Vor letter que Va junté un circulare de E.P. e Wü. Ma in li letter ^{ne} esset includit.

Forsan Va ha misst it sub separad coorismant. Tandis yo va reciver it demanda. It va esse interessant quel effecte it va haver. Esque Wüster ha anc subscrit li circulare ??!

Li letter de Prof Martinet claramon monstra vos que li scientistas in general ne subtine li historic verition, til ma nì un sol de ili ha expressé su opinion in favor de it. To pensa solmen nos doct doctores i.e. lis quel bon conosce A.e F. e pensa que to es sufficient. Quasi omnes con quelles yo had occasio parlar o comunicar desira mult plus grand simplicità in ortograffie, e regularità. ili men ne abhorre un cert ^{plus} schematism. Si do noi voler plus a li ^{plus} rigoros AF ortograffie, to es un fals speculation. Li par scientistas es per simplification. Yo ne di que pri un rigoros simplification ili es plus competent quam noi self, ma yo sublinia quel es li un statu del lingvistes.

Pro un tal different statu in nos rangeo

mi position in IALA es tre desfacit. It es clair que che
 un tel installation del scientifist e omni altri systèmes
 nos position sa es quasi isolat nam une nos altat
 jepison es por simplification. Po lo nu va es un
 dualism. Cosmogonia e nos official scrits va com
 scribi secun AF. e noi in IALA, quell labora por
 un futur d.c. clamor ne posse proposir un ortho
 graphic de Metusalem! Do yo deve dar li exemples
 in lis simplificat form. To es anc necessi por
 mantener li alliance con T. Yo es sunen inter
 Sylla e Changabis. Li vieneses dinove sei
 mi necessita del hist. ost. Janotta mem prepare
 un nov edition de su Cofra, quel risistemar
 va esser subventionat del Viennes Club Prezen!
 Un mal situation! Absolut parallel a Tchiangkiaosh!
 Ma il have moné! e yo ne! Un dictatár sin armé
 es un nonsens! E li rol de un rey à la Hitlermeand ^{III}
 ne plise me nullmen. Tand plus bon totalmen rebier
 se, mi qui tand va reger che nos? Janotta?
 It es ya un nonsens, nos labora por li futurité
 e acroca nos a obsolet traditions. Je mry li
 tactice di Vienna ^(J.-EP) ha productit un chima e un hor-
 izont stagnation e decrescentie di nos movement.
 Enque sunen nos simplificat orthographic es tel-
 men revolutionari, que on ne posse reconoscer
 li originari formes? Adha un armé di solmen

generales sin soldados es li attribut del central american
repubblicas! E soldados noi nequam va haver si
noi postala de ili li commandos del officers!

Esso ride per li messes. On ne mey oliviar Constanti-
tin, quel dat al armé li standardis con cruce!

No, noi mey attendr ancor un poc por audi quo va
di li altri scienstistis e li ingenieros!

Yo junti ci li comuna di un correspondantie con
Dobrunnus. Pos han scrit le aue mi opinion yo
va misser. Nos un copie. It esst necessi ganguer
Tímpo.

Pi lexico Yo ne comprend pro quo ne usar sim-
plimen li tizé: construct-er, -ibil, --ble, sam grain
in Radicarium?

Pi éditiones. Yo sempre desire receber almen un exem-
plare de omni éditiones in o piocc. Esque on ne posse
indicer lo in "Informaciones"? Til nu yo ne ha received
un lexico Tchec occ. de Kj. Py. Sv. Solmen vor exemplare.
Por simplicitat li cose e economizar port-custas, yo
va retener li exemplare che me expeti. Yo serò it
in mi conto in Chapelle. Vu ya posse recoder li
"Slovnik" del editores ye rebatt precie.

Sz. Józsa Hant e Kragstæd ha received de me un partie
de cadernes de Kosmoglos e un avis payar a Cha-
pelle. Ples informar me pos quale Tímpo ca
ili ha payat o ne.

Yo vell desear recivir anc un exemplare del lettre polypréfet al linguiste.

Ancor Detrumez. Si confession que il ha collaborat durant annus con li copistes es un excellent trump contre le in nos manos! Con nos il ne ha collaborat! To yo va subliniar le! Il va pratkar su cap pro su diplomatic missia!

OAC 12 etc Yo vell proposis que on mey misse li circulaire anc con li articul de Dr. Ho a Sra Morris quell certamen va transder lo a l'ALA. Na ya li organisation es concentrat in Brussel. It vell esser tre bon si ili recive tal circulaire. To monstra di nos parte collaboration e netra lo linguistic labor fait.

Un remercia p'li duplie negation + altri linguisties

Yo evita scribir li duplie negation si in li comensa ja es usat un negativ parol, ma sempre si un negativ pronomin o advut sta in avan. p.ex. negui save u il es; ma "yo ne conosce neguem;" etc

ne montanie ma montania = Gebirge (Wegland)

Yo pensa que abstener es plu bon quam abstiner. In omni linguis rom. germ e slavic es conservat li coherentie con tenir! Asten es un differentie inter abstencion e abstention. e qualmen derivar li ultim parol de abstiner. Yo save it es in Radicarium, ma yo ne save proquo retroponer li nov usa.

Pi li "a principico" a secur in li lexico d Occ., yo

veut plu bon usar li parl "directive" nam in un vivant
estē on ne pose sempre secas rīfi "principies", quan
un tra sur reles, ma plu quam un aeroplano quel
secue li compass (bousole) o direction, ma evita
montos o altri impedimentos per far un nisci
detour. P. ex. si adure abstener ne es rectimen
e regularimen derivabit de tener proque noi in
Cec ne possed un suffix abs, ma por li psycholo-
gie del aprendent li conned es certimen totē-
men clar quasi per instincte e solmen pedan-
tos vell trovar ci desfacilitis ne existent. &
Sempre ancor on pensa tro logic-mecaniconen.

Si on adopte li principies de Padubsky § 78(4) on ne
va poser subturn li historie scrition con assimi-
lation quel es absolutamen irregulari, adaptar moi heve
li example del rispan.

In cetero lingual on deve plu fide al instincte quam
a mecanic schematism. Li arte consiste in adaptar
li schema al vive. Arte es combination de
instincte, intuition e intelligentie.

A.F.C.: "esperar" genitile esperabil ne esperabil

Cordialissim salutations

Vor sempre mississi

N=1, 1922 e 1923 ne es recivido plu
ma existi ancor un ~~o~~ numer de plu collectines 1922,-
cuesta 6 yrs administrum. 1923 ne vint 120